LIFETIME

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Para español, vea la página 2.
Pour français, voyez la page 3.

HORIZONTAL SHED

ITM./ART. 966610

Lifetime horizontal sheds are designed to be strong and durable. We strive to make assembly as easy as possible without compromising quality. If you get stuck, we have tools to help:

- **Watch Our Instructional Videos**
  Scan the code below to see how it all comes together.

http://go.lifetime.com/60088hsplaylist

- **Assemble on a Leval Surface**
- **Recruit Friends and Family**
  Assembly should take 3 people about 1–2 hours to complete.

Importado por:
Importadora Primex S.A. de C.V.
Blvd. Magnocentro No. 4
San Fernando La Herradura
Huixquilucan, Estado de México
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70

NINGUNA GARANTÍA OFRECIDA POR EL FABRICANTE ES VÁLIDA EN MÉXICO.

COPY

TOOLS REQUIRED

TABLE OF CONTENTS

Icon Legend.....4
Warnings & Notices.....5
Parts Identifier.....6
Floor & Wall Assembly.....8
Door Assembly.....21
Lid Assembly.....33
Cleaning & Care.....47
Registration.....48
Warranty.....49

NEED HELP? TALK TO US!

Lifetime's Shed Assembly Experts offer quick responses and great customer service.

Call: **1-800-225-3865**
7:00 am - 5:00 pm (Monday - Friday) MST
and 9:00 am - 1:00 pm Saturday MST

Web: **www.lifetime.com/instructions**
Live Chat: **www.lifetime.com/instructions**

MODEL# AND PRODUCT ID (you will need both when contacting us)
Model Number: **60088**
Product ID:

LIFETIME

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

For English, see page 1.
Pour français, voyez la page 3.

COBERTIZO HORIZONTAL

ITM./ART. 966610

Los cobertizos horizontales Lifetime© son diseñados para ser sólidos y durables. Nos esforzamos por hacer el ensamblaje lo más fácil posible sin comprometer la calidad. Si se atasque, tenemos las herramientas necesarias para ayudarle:

- **Mire Nuestros Videos Instructivos**
  Escanee el código debajo para ver el ensamblaje.

  http://go.lifetime.com/60088hsplaylist

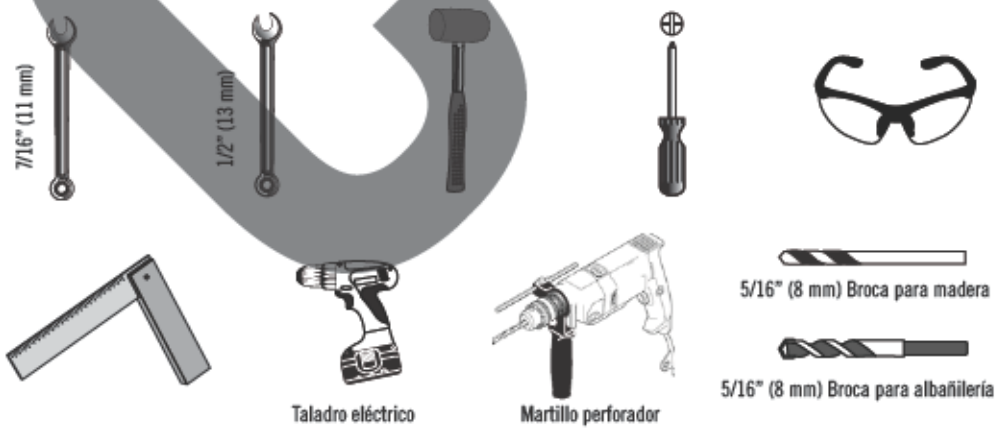
- **Ensamble en una superficie plana**
- **Reuna a sus amigos y a su familia**
  El ensamblaje debe llevar 3 adultos unas 1–2 horas para completar.

Importado por:
Importadora Primex S.A. de C.V.
Blvd. Magnocentro No. 4
San Fernando La Herradura
Huixquilucan, Estado de México
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70

NINGUNA GARANTÍA OFRECIDA POR EL FABRICANTE ES VÁLIDA EN MÉXICO.

COPY

INSTRUMENTAL REQUERIDO



ÍNDICE

Leyenda de íconos.....4
Advertencias & Noticias.....5
Identificador de piezas.....6
Ensamblaje de los muros.....8
Ensamblaje de las puertas.....21
Ensamblaje del tapón.....33
Limpieza & Cuidado.....47
Registro.....48
Garantía.....50

¿NECESITA AYUDA? ¡LLÁMENOS!

Los Expertos de ensemblaje Lifetime ofrecen respuestas rápidas y servicio valorado.

Llame al **1.800.225.3865**
0700 – 1700 lunes hasta viernes (HNR)
y 0900 – 1300 sábado (HNR)

Web: **www.lifetime.com/instructions**
Live Chat: **www.lifetime.com/instructions**

MODELO E ID DEL PRODUCTO (necesitará los dos al contactarnos)
Número de modelo: **60088** *ID del producto:*

LIFETIME

INSTRUCTIONS DE L'ASSEMBLAGE

For English, see page 1.
Para español, vea la página 2.

REMISE HORIZONTALE

Les remises horizontaux Lifetime© sont conçus pour être solide et durable. Nous nous efforçons de rendre l'assemblage aussi facile que possible sans compromettre la qualité. Si vous êtes coincé, nous avons les outils nécessaires pour vous aider :

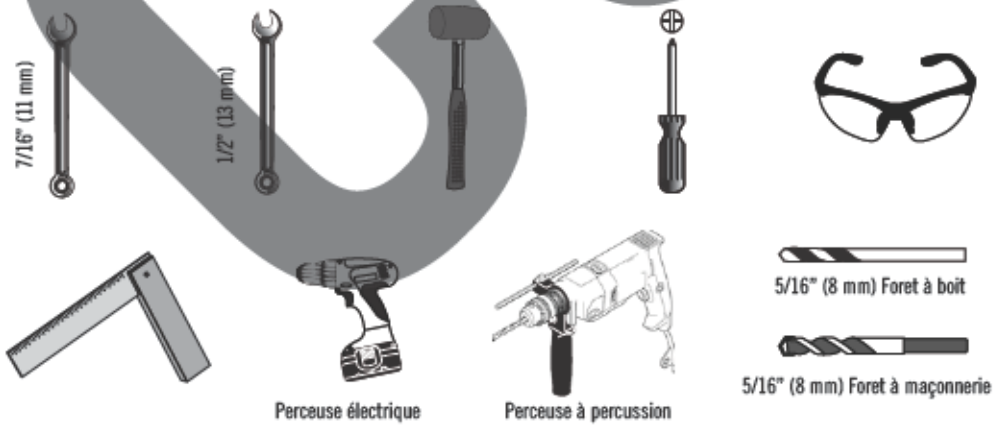
- **Regardez Nos Vidéos Éducatives**
  Scannez le code ci-dessous pour voir l'assemblage.

http://go.lifetime.com/60088hsplaylist

- **Assemblez sur une surface plate**
- **Rassemblez vos Amis et votre Famille**
  L'assemblage devrait prendre 3 adultes à peut près 1 – 2 heures pour achever.

COPY

OUTILS REQUIS



SOMMAIRE

Légende des icônes.....4
Avertissements et Notifications....5
Identificateur de pièces.....6
Assemblage des murs.....8
Assemblage des portes.....21
Assemblage du couvercle.....33
Nettoyage & Entretien.....47
Enregistrement.....48
Garantie.....51

NÉCESSITEZ-VOUS DE L'AIDE ? PARLEZ-NOUS !

Nos Experts d'assemblage offrent des réponses rapides et de service clientèle supérieure.

Appelez au **1.800.225.3865**
0700–1700 lundi à vendredi (HNR)
et 0900–1300 samedi (HNR)

web: **www.lifetime.com/instructions**
tchat: **www.lifetime.com/instructions**

MODÉLE ET ID DE PRODUIT (vous nécessiterez les deux lorsque vous nous contactez)
Número de modèle : **60088** *ID du produit :*

ICON LEGEND / LEYENDA DE ÍCONOS / LÉGENDE DES ICÔNES

- Indicates special heed should be taken when reading.
- Indica que uno debe prestar atención al leer.
- Ceci indique que l'on doit faire attention à ce que vous lisez.

- Indicates the parts to be used for a section.
- Indica las piezas requeridas para una sección.
- Ceci indique les pièces requises pour une section.

- Indicates no parts required for a specific section.
- Indica que ninguna pieza es requerida para una sección específica.
- Ceci indique qu'il n'y à pas de pièces requises pour une section particulière.

- Indicates the hardware to be used for a section.
- Indica los elementos de fijación requeridos para una sección.
- Ceci indique les accessoires requis pour une section.

- Indicates no hardware required for a specific page.
- Indica que ningún elemento de fijación es requerido para una página específica.
- Ceci indique qu'il n'y à pas d'accessoires requis pour une page particulière.

- Indicates the tools to be used for a section.
- Indica las herramientas requeridas para una sección.
- Ceci indique les outils requis pour une section.

- Indicates to use/not to use an electric drill for a specific step.
- Indica usar/no usar un taladro eléctrico para un paso específico.
- Ceci indique utiliser/n'utiliser pas de perceuse électrique pour une étape particulière.

WARNINGS & NOTICES / ADVERTENCIAS & NOTIFICACIONES / AVERTISSEMENTS & NOTIFICATIONS

English:

- **Failure to follow these warnings may result in serious injury or property damage and will void warranty.**
- To ensure safety, do not attempt to assemble this product without following the instructions carefully.
- The surface on which you build and set your shed must be level. If the surface is not properly leveled, the shed will not assemble correctly. Proper surface leveling will save you time in the long run, so please do not ignore this step.
- Be aware that plastic pieces can be damaged by overtightening the screws. To avoid damage, we strongly recommend the use of a drill with a low torque setting. A #2 Phillips screwdriver may also be used.
- Three capable adults are required for assembly.
- All who participate in the assembly process should wear safety glasses throughout the assembly.
- We strongly recommend anchoring your shed when it is finished. See instructions later in this manual.
- In heavy snowfall areas, we recommend removing snow from the roof.
- Do not use or store hot objects near the product.
- Proper and complete assembly are essential to reduce the risk of accident or injury.
- **Most injuries are caused by misuse and/or not following instructions. Use caution when using this product.**

español:

- **El incumplimiento de seguir estas advertencias puede resultar en lesiones graves o daño a la propiedad y anulará la garantía.**
- Para asegurar la seguridad, no intente armar este producto sin seguir detenidamente las instrucciones.
- La superficie en la cual usted ensembla y coloca su cobertizo debe estar nivelada. Si la superficie no está nivelada de manera adecuada, el cobertizo horizontal no podrá ensamblarse correctamente. La nivelación de la superficie le ahorrará tiempo de trabajo, por lo tanto, le pedimos que no ignore este paso.
- Es posible endañar las piezas de plástico por apretar los tornillos. Para evitar dañar el plástico, recomendamos que use un taladro eléctrico de baja potencia. Se puede usar también un destornillador de punta Phillips #2.
- Tres adultos competentes son requeridos para ensamblar el cobertizo.
- Todos los que participan en el ensamblaje del conertizo deben llevar gafas de seguridad a lo largo del ensamblaje.
- Nosotros recomendamos encarecidamente que ancle el cobertizo al completarlo. Vea las instrucciones más adelante en este manual.
- En las áreas de nevadas fuertes, recommendamos que quite la nieve del tejado.
- No use ni almacene objetos calientes en el cobertizo.
- El armado propio y completo son esenciales para reducir el riesgo de accidentes y lesiones.
- **La mayoría de las lesiones son causadas por el uso erróneo y/o el incumplimiento de seguir las instrucciones. Tenga cuidado al usar este cobertizo.**

français :

- **La non-respect de ces avertissements peut entraîner en conséquence des blessures sérieuses ou dommage à la propriété et annulera la garantie.**
- Pour assurer votre sécurité, n'attentez pas de monter cet élément sans suivre attentivement les instructions.
- La surface sur laquelle vous assemblez et posez votre abri doit être de niveau. Si la surface n'est pas correctement de niveau, l'assemblage de l'abri ne se fera pas correctement. Vous gagnerez du temps sur le long terme grâce à une surface bien de niveau, ne négligez donc pas cette étape.• Il est possible endommager les pièces en plastique par serrer les vis excessivement. Pour éviter endommager le plastique, nous recommandons vivement l'usage d'une perceuse électrique de faible puissance. Vous pouvez aussi utiliser une Tournevis cruciforme #2.
- Trois adultes capables sont requis pour monter cet élément.
- Tous les personnes qui participent dans l'assemblage doivent porter des lunettes de sécurité tout le long de l'assemblage.
- Nous recommandos vivement que vous ancriez votre abri après avoir le complété. Voyez les instructions plus tard dans ce manuel.
- Dans les régions de grosses chutes de neige, nous recommandos que vous enleviez la neige du toit.
- N'utilisez pas ni conservez pas les objets chauds dans l'abri.
- Le montage propre et complète sont essentiels pour réduire le risque des hasards ou des blessures.
- **La plupart des blessures sont causées par l'abus et/ou par ne pas suivre les instructions. Faites attention lorsque vous utilisiez cet abri.**

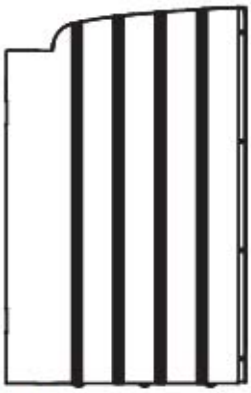
PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICADOR DE PIEZAS / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES

Plastic Parts / Piezas de plástico / Pièces en plastique

DRI (x1)

DRH (x1)

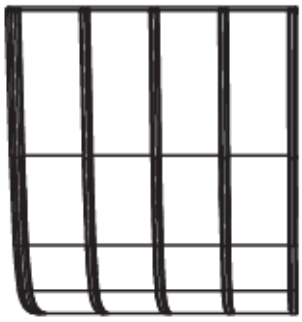
AGN (x1)



AGY (x1)

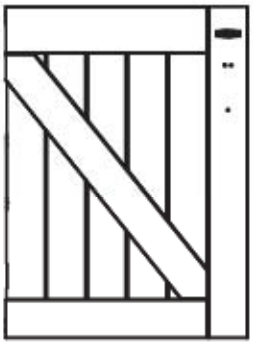
AGL (x2)

AHD (x2)

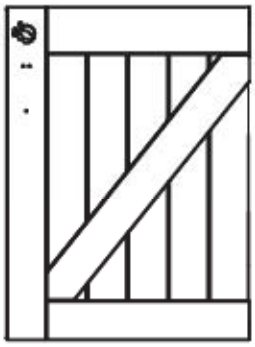


DRK (x1)

DRJ (x1)

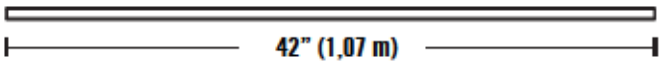


AGO (x1)

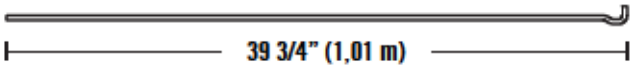


AGZ (x1)

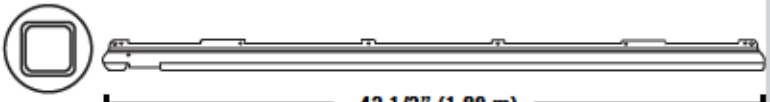
Metal Parts / Piezas de metal / Pièces en métal



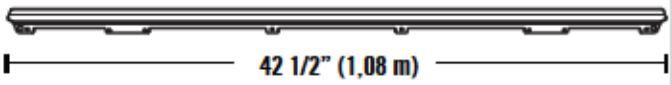
DWK (x1)



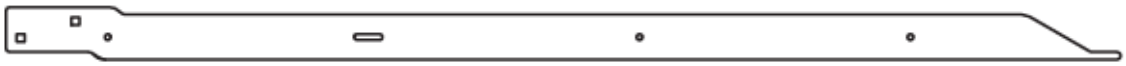
DWF (x1)



DUU (x1)



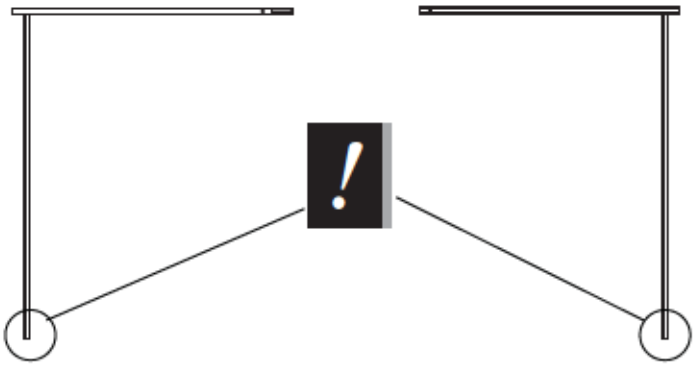
DZA (x2)



DWA (x2)

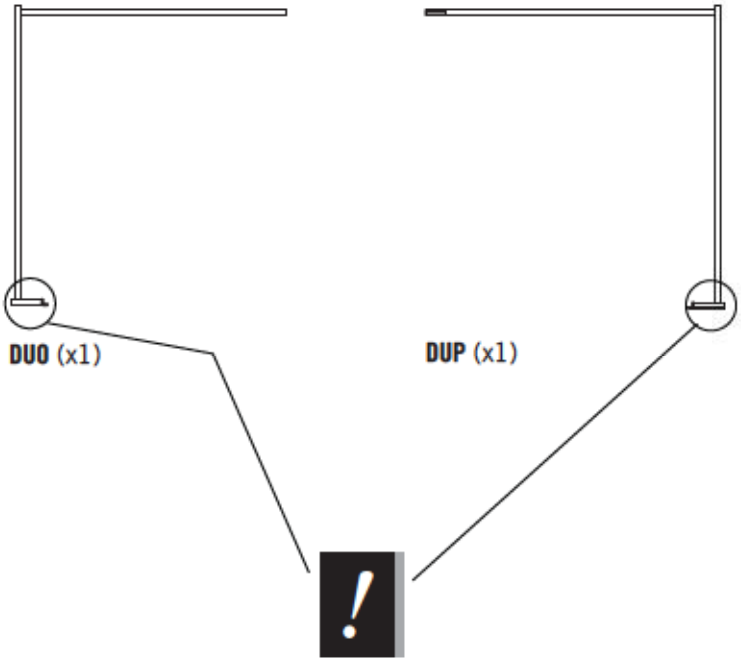
PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICADOR DE PIEZAS / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES

Metal Parts / Piezas de metal / Pièces en métal



DUM (x1)

DUN (x1)



DUO (x1)

DUP (x1)

Wood Part / Pieza de madera / Pièce en bois

AIW (x1)

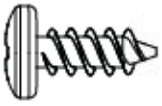
Hardware Bags / Bolsas de accesorios / Sacs d'accessoires

1 FLOOR & WALL ASSEMBLY / ENSAMBLE DEL PISO Y LAS PUERTAS / ENSEMBLAGE DU PLANCHER ET DES PORTES

HARDWARE REQUIRED / ACCESORIOS REQUERIDOS / ACCESSOIRES REQUIS

Hardware Bag / Bolsa de accesorios / Sac d'accessoires

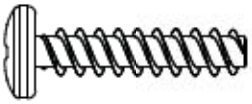
BHJ (x2)



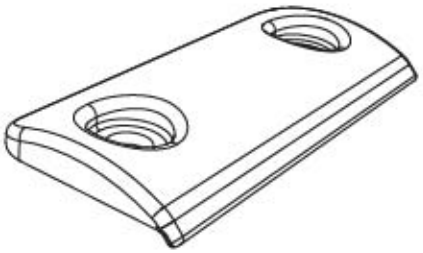
ADZ (x22)

AYR (x2)

DUL (x2)



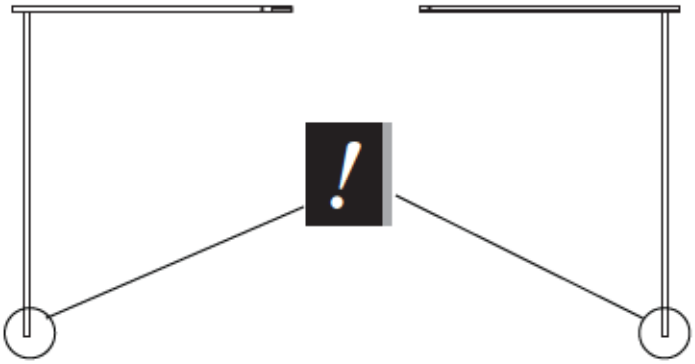
ADV (x12)



EEV (x1)

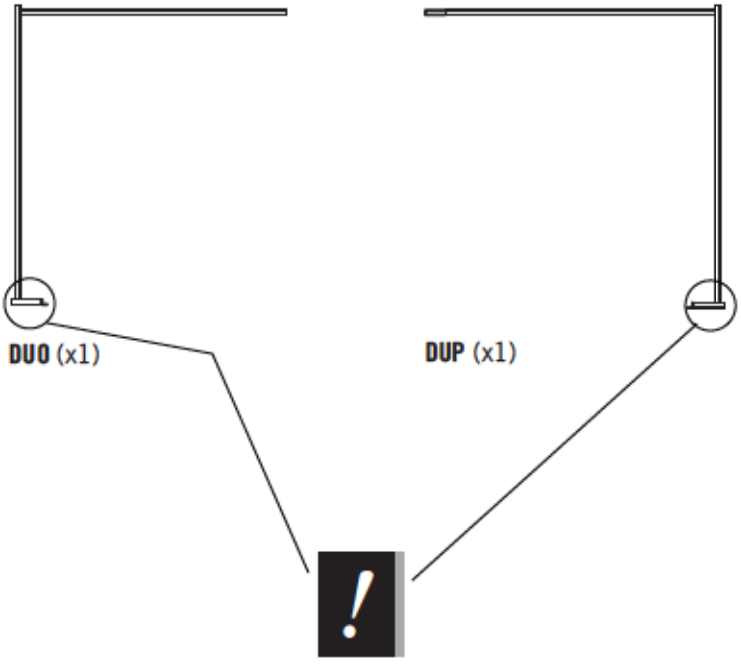
PARTS REQUIRED / PIEZAS REQUERIDAS / PIÈCES REQUISES

Metal Parts / Piezas de metal / Pièces en métal



DUM (x1)

DUN (x1)



DUO (x1)

DUP (x1)

1 FLOOR & WALL ASSEMBLY / ENSAMBLE DEL PISO Y LAS PUERTAS / ENSEMBLAGE DU PLANCHER ET DES PORTES

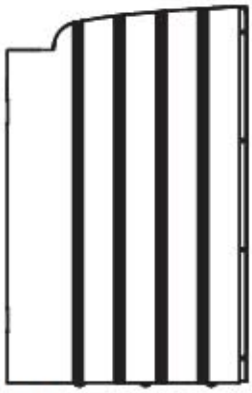
PARTS REQUIRED / PIEZAS REQUERIDAS / PIÈCES REQUISES

Plastic Parts / Piezas de plástico / Pièces en plastique

DRI (x1)

DRH (x1)

AGN (x1)



AGY (x1)

AGL (x2)

AHD (x2)

Wood Part / Pieza de madera / Pièce en bois

AIW (x1)

TOOLS REQUIRED / HERRAMIENTAS REQUERIDAS / OUTILS REQUIS

(1)

(1)

(1)

(1)

▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN) / SECTION 1 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

AYR (x2)

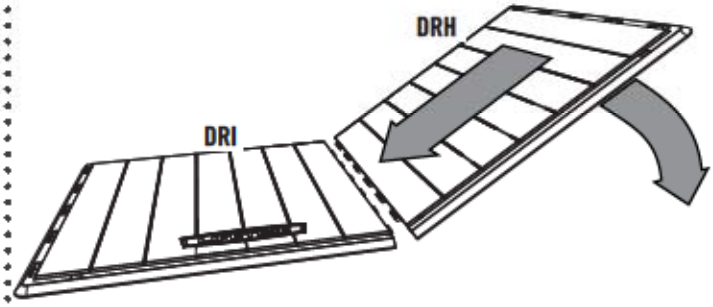
1.1

• If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on how to assemble the Floor and Walls.
• Si tiene problemas con esta sección, siga el código debajo para ver un video sobre el ensamblaje del Piso y los Muros.
• Si vous avez des problèmes avec cette section, suivez le code en bas pour voir un vidéo sur l'assemblage du Plancher et des Murs.

http://go.lifetime.com/60088floorwallassem

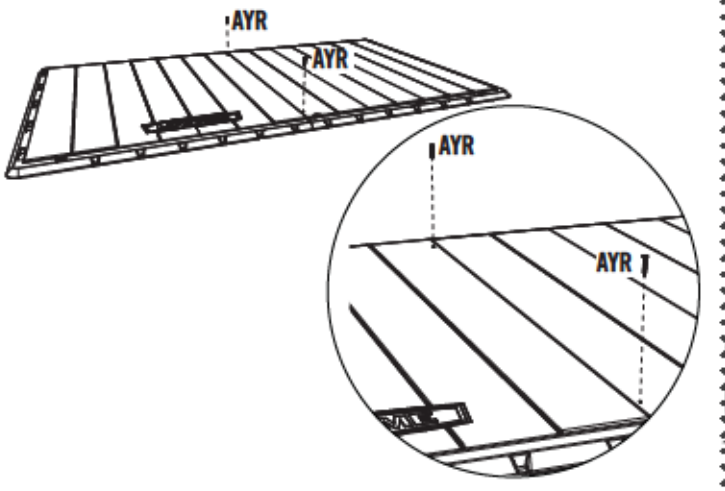
1.2

• Slide the tabs in the **Floor Panel (DRH)** between those in **Floor Panel (DRI)** and underneath that Panel. Lay Panel flat.
• Deslice las lengüetas en el **Panel de piso (DRH)** entre ellas en ellas en el **Panel de piso (DRI)** y debajo ese Panel. Aplane el Panel.
• Glissez les languettes dans le **Panneau de plancher (DRH)** entre ceux dans le **Panneau de plancher (DRI)** et sous ce Panneau. Mettez le Panneau à plat.



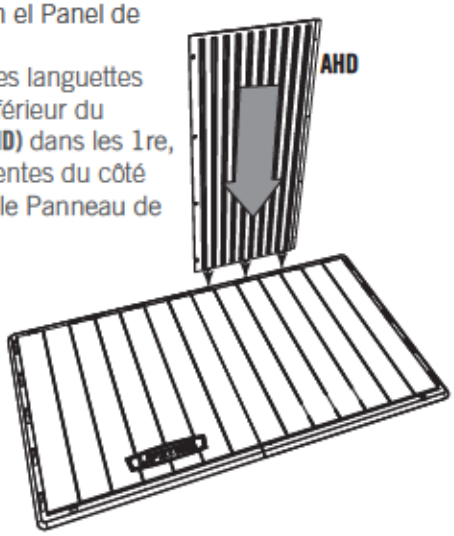
1.3

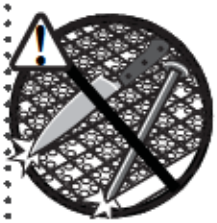
• Insert the **Screws (AYR)** into the divots in the Floor Panels to secure them together.
• Inserte los **Tornillos (AYR)** en las marcas en los Paneles de piso para sujetarlos el uno al otro.
• Insérez les **Vis (AYR)** dans les marques dans les Panneaux de plancher pour attacher l'un á l'autre.



1.4

• Insert the tabs at the bottom of the **Panel (AHD)** into the 3rd, 4th, and 5th slots from the right in the Floor Panel.
• Inserte las lengüetas al borde inferior del **Panel (AHD)** dentro de las 1ª, 2ª, y 3ª ranuras del lado derecho en el Panel de piso.
• Insérez les languettes au bord inférieur du **Panneau (AHD)** dans les 1re, 2e, et 3e fentes du côté droit dans le Panneau de plancher.



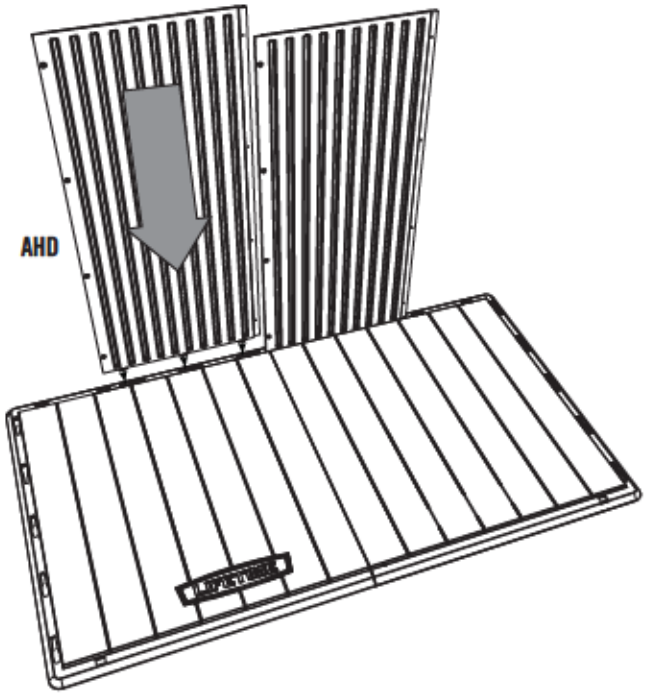


1.5

- Slide the Panel to the left.
- Deslice el Panel a la izquierda.
- Glissez le Panneau à gauche.

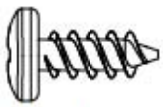
1.6

- Insert the tabs at the bottom of the **Panel (AHD)**into the slots in the Floor Panel.
- Inserte las lengüetas al borde inferior del **Panel (AHD)** dentro de las ranuras en el Panel de piso.
- Insérez les languettes au bord inférieur du **Panneau (AHD)** dans les fentes dans le Panneau de plancher.



▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN) / SECTION 1 (SUITE)

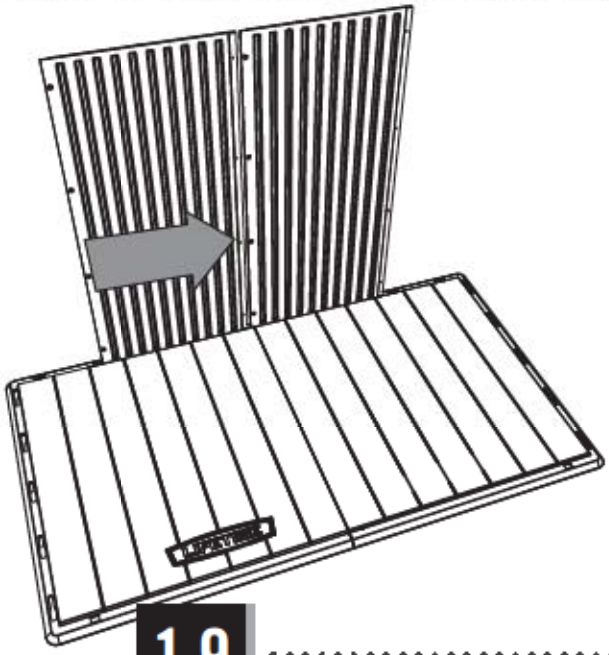
TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS



ADZ (x4)

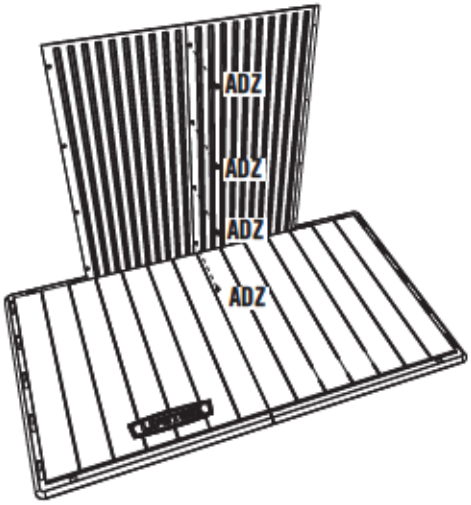
1.7

- Slide the Panel to the right.
- Deslice el Panel a la derecha.
- Glissez le Panneau à droite.



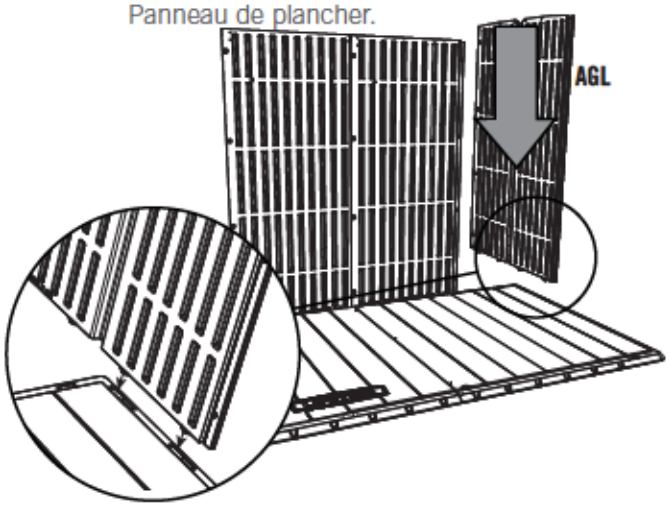
1.8

- Secure the two Panels together using four (4) **Screws (ADZ)**.
- Sujete los dos Paneles usando cuatro (4) **Tornillos (ADZ)**.
- Attachez les Panneaux l'un à l'autre à l'aide des quatre (4) **Vis (ADZ)**.



1.9

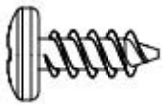
- Insert the tabs at the bottom of the **Corner Panel (AGL)** into the slots in the Floor Panel.
- Inserte las lengüetas al borde inferior del **Panel angular (AGL)** dentro de las ranuras en el Panel de piso.
- Insérez les languettes au bord inférieur du **Panneau angulaire (AGL)** dans les fentes dans le Panneau de plancher.



▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN) / SECTION 1 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

AIW (x1)



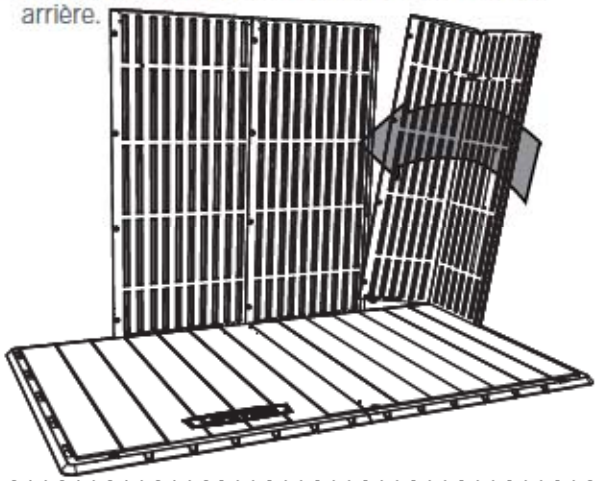
ADZ (x4)

1.10 Panel forward.

- Deslice el Panel hacia delante.
- Glissez le Panneau en avant.

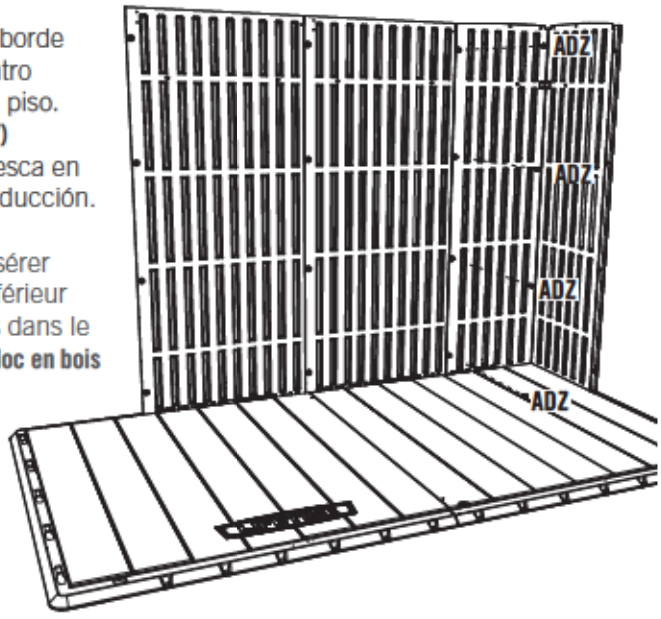
1.11

- Tilt the Panel as you bend it to get it in front of the rear Panel.
- Incline el Panel al doblarlo para colocarlo en frente del Panel trasero.
- Inclinez le Panneau angulaire lorsque vous le pliez pour le positionner devant du Panneau arrière.



1.12

- Pull down on the Panel to insert the two tabs at the bottom of the Panel into the slots in the Floor Panel. Placing the **Wood Block (AIW)** directly under each slot in the Floor Panel facilitates insertion. Secure with **Screws (ADZ)**.
- Tire para abajo el Panel para introducir las dos lengüetas al borde inferior del Panel angular adentro de las muescas en el Panel de piso. Colocar el **Bloque de madera (AIW)** directamente debajo cada muesca en el Panel de piso facilita la introducción. Sujételos con **Tornillos (ADZ)**.
- Tirez sur le Panneau pour insérer les deux languettes au bord inférieur du Panel dedans les encoches dans le Panel de plancher. Placez le **Bloc en bois (AIW)** directement en dessous de chaque encoche dans le Panneau de plancher pour faciliter l'insertion. Attachez-les à l'aide des **Vis (ADZ)**.



▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN) / SECTION 1 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

AIW (x1)

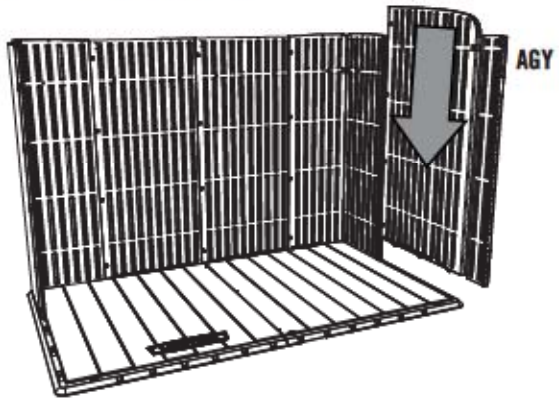
ADZ (x12)

1.13

- **Repeat steps 1.9–1.10, & 1.12 for the left side.**
- **Repita los pasos 1.9–1.10, & 1.12 para el lado izquierdo.**
- **Répétez les étapes 1.9 – 1.10, & 1.12 pour le côté gauche.**

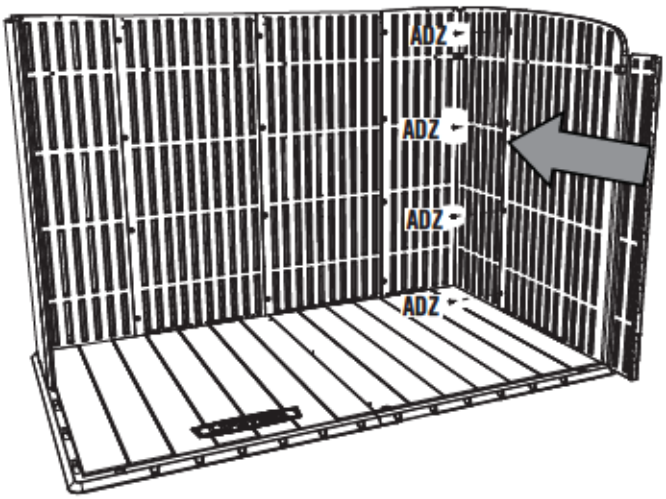
1.14

- Insert the tabs at the bottom of the **Corner Panel (AGY)** into the slots in the Floor Panel.
- Inserte las lengüetas al borde inferior del **Panel angular (AGY)** dentro de las ranuras en el Panel de piso.
- Insérez les languettes au bord inférieur du **Panneau angulaire (AGY)** dans les fentes dans le Panneau de plancher.



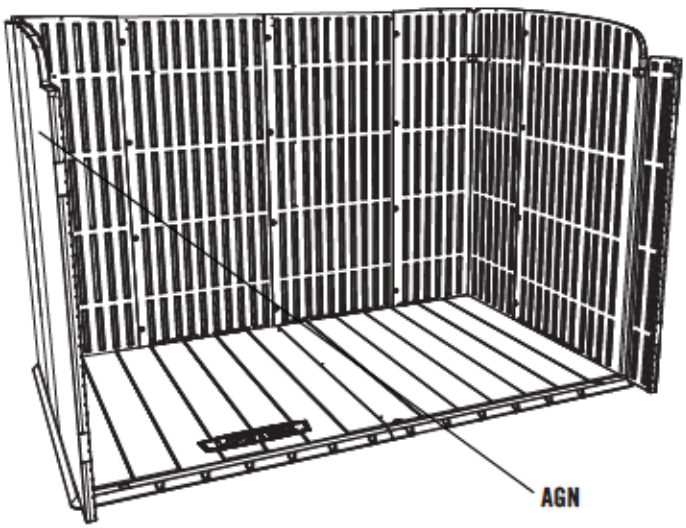
1.15

- Slide the Panel toward the back, and secure with **Screws (ADZ)**.
- Deslice el Panel hacia atrás, y sujételo con **Tornillos (ADZ)**.
- Glissez le Panneau en arrière, et attachez-le à l'aide des **Vis (ADZ)**.



1.16

- **Repeat steps 1.14–1.15 for the left side.**
- **Repita los pasos 1.14–1.15 para el lado izquierdo.**
- **Répétez les étapes 1.14 – 1.15 pour le côté gauche.**

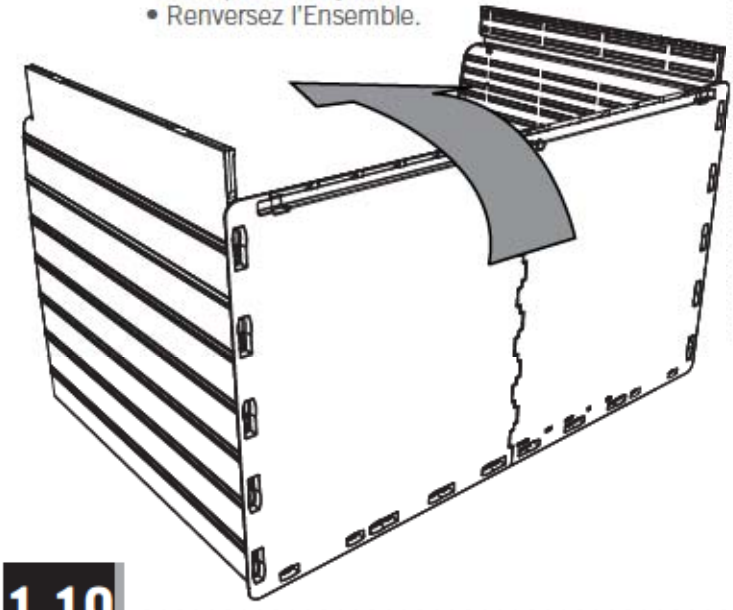


▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN) / SECTION 1 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

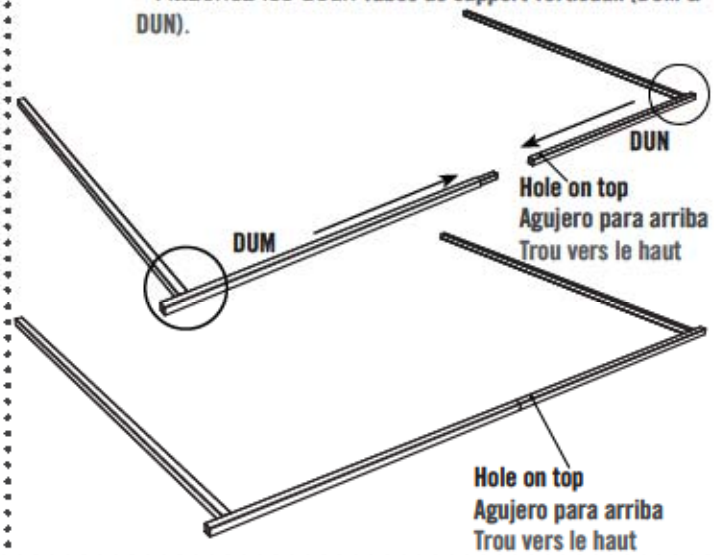
1.17

- Flip the Assembly on its back.
- Vuelque el Conjunto.
- Renversez l'Ensemble.



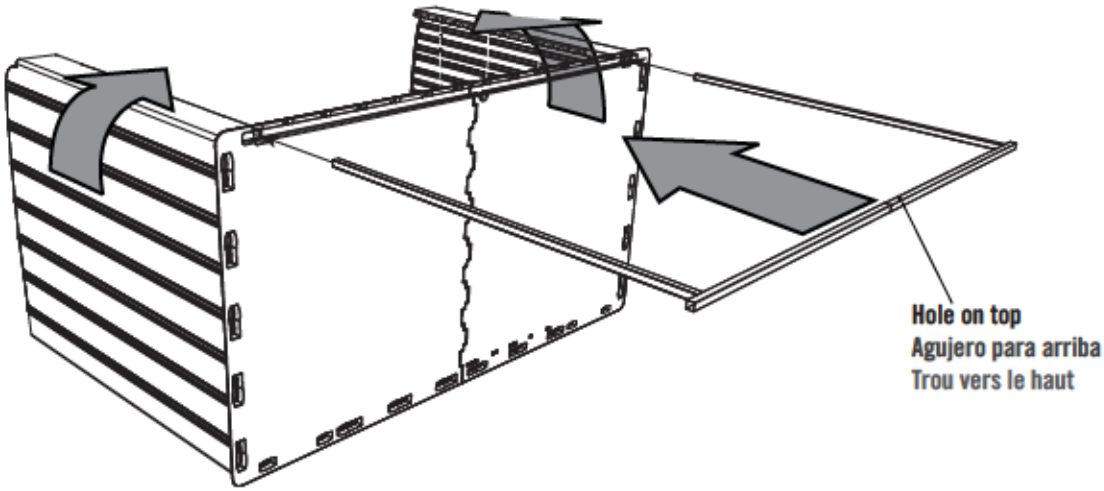
1.18

- Attach the two **Vertical Support Tubes (DUM & DUN)**.
- Conecte los dos **Tubos de soporte verticales (DUM & DUN)**.
- Attachez les deux **Tubes de support verticaux (DUM & DUN)**.



1.19

- Bend the Corner Panels as shown. Insert the Tube Support Assembly into the holes in the bottom of the Floor Panels and into the Wall Panels.
- Doble los Paneles angulares como se muestra. Inserte el Conjunto de los tubos de soporte en los agujeros a la parte inferior de los Paneles de piso y dentro de los Paneles angulares.
- Pliez les Panneaux angulaires comme illustré. Insérez l'Ensemble des tubes de support dans les trous à la partie inférieure des Panneaux de plancher et dedans les Panneaux angulaires.



▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN) / SECTION 1 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

BHJ (x1)

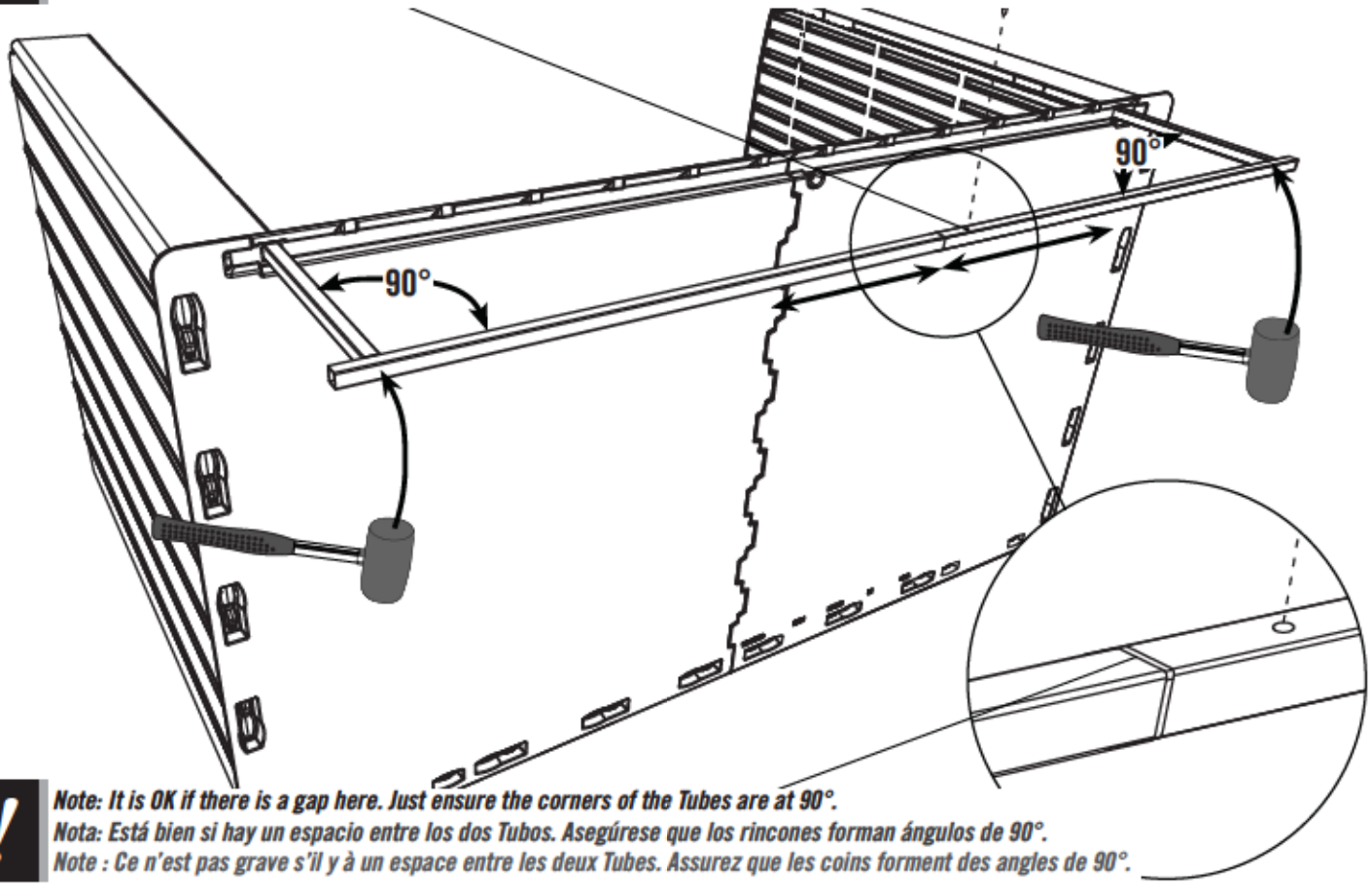
1.20

• Slide the Tubes through the holes in the Floor Panels and into the Wall Panels until the Tubes hang out about 6" (15.24 cm). Adjust the width of the Tubes to accommodate the holes in the Floor Panels, then insert the **Self-Drilling Screw (BHJ)**. Finally, insert the Tubes until flush with the Floor Panels.

• Deslice los Tubos a través de los agujeros en el Piso y dentro de los Paneles murales hasta que los Tubos sobresalgan del piso aproximadamente 15,24 cm (6"). Ajuste la anchura de los Tubos para acomodar los agujeros en los Paneles de piso. Entonces, introduzca el **Tornillo auto-perforante (BHJ)**. Por último, introduzca los Tubos hasta que estén a ras de los Paneles de piso.

• Faites glisser les Tubes à travers les trous dans les Panneaux de plancher et dedans les Panneaux muraux jusqu'à ce que les Tubes s'étendent 15,24 cm (6"). Ajustez le largeur des Tubes pour accommoder les trous dans les Panneaux de plancher. Ensuite, insérez les **Vis autoperforante (BHJ)**. En fin, insérez les Tubes jusqu'à ce qu'ils soient à ras des Panneaux de plancher.

Note: If the hole is not here, pull the Tubes out and turn them around 180°.
Nota: Si el agujero no está aquí, retire los Tubos y gírelos 180°.
Note : Si le trou n'est pas ici, sortez les Tubes et tournez-les 180°.



Note: It is OK if there is a gap here. Just ensure the corners of the Tubes are at 90°.
Nota: Está bien si hay un espacio entre los dos Tubos. Asegúrese que los rincones forman ángulos de 90°.
Note : Ce n'est pas grave s'il y à un espace entre les deux Tubes. Assurez que les coins forment des angles de 90°.

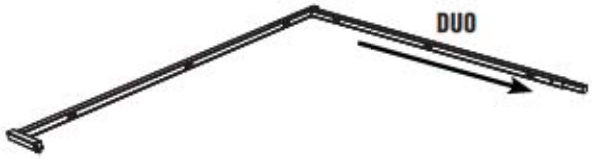
▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN) / SECTION 1 (SUITE)

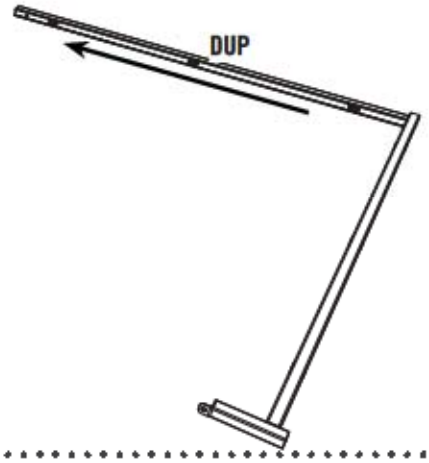
TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

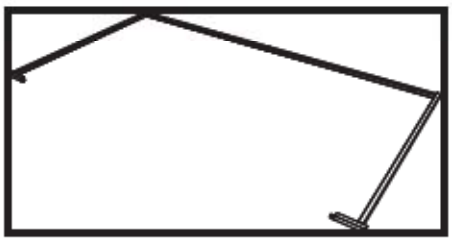
ADV (x6)

1.21

- Attach the two **Horizontal Support Tubes (DUO & DUP).**
- Conecte los dos **Tubos de soporte horizontales (DUO & DUP).**
- Attachez les deux **Tubes de support horizontaux (DUO & DUP).**

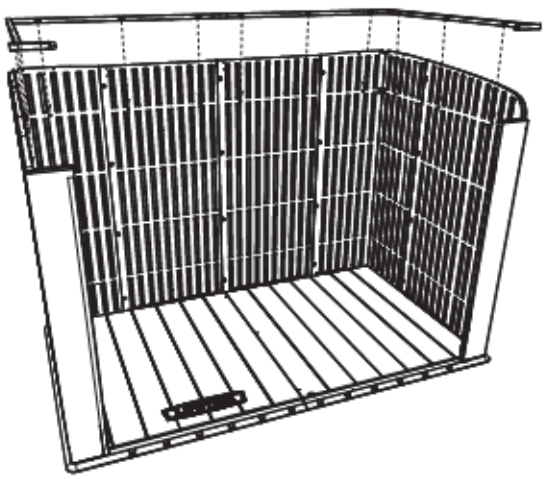


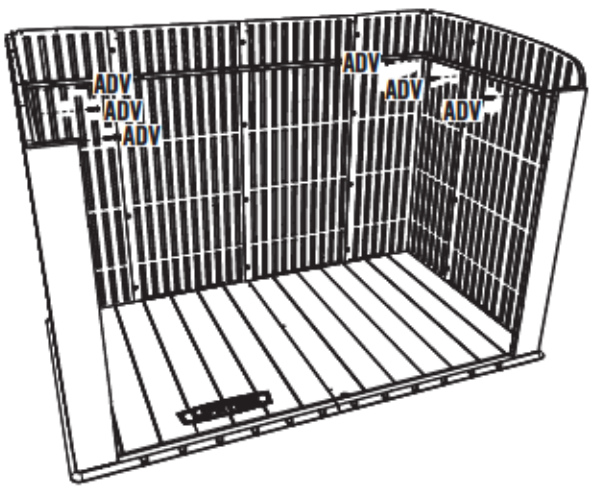




1.22

- Turn the shed upright. Place the Support Tube Assembly down into shed and align the holes the Tubes with those in the shed. Insert the **Screws (ADV)** into the left and right Walls.
- Ponga el cobertizo vertical. Inserte el Conjunto de los tubos de soporte en el cobertizo y alinee los agujeros en los Tubos con ellos en los Paneles murales. Inserte los **Tornillos (ADV)** en las Paredes derecho e izquierdo.
- Mettez l'abri vertical. Insérez l'Ensemble des support tubes dans l'abri et alignez les trous dans les Tubes avec ceux dans les Panneaux muraux de l'abri. Insérez les **Vis (ADV)** dans les Panneaux droit et gauche.





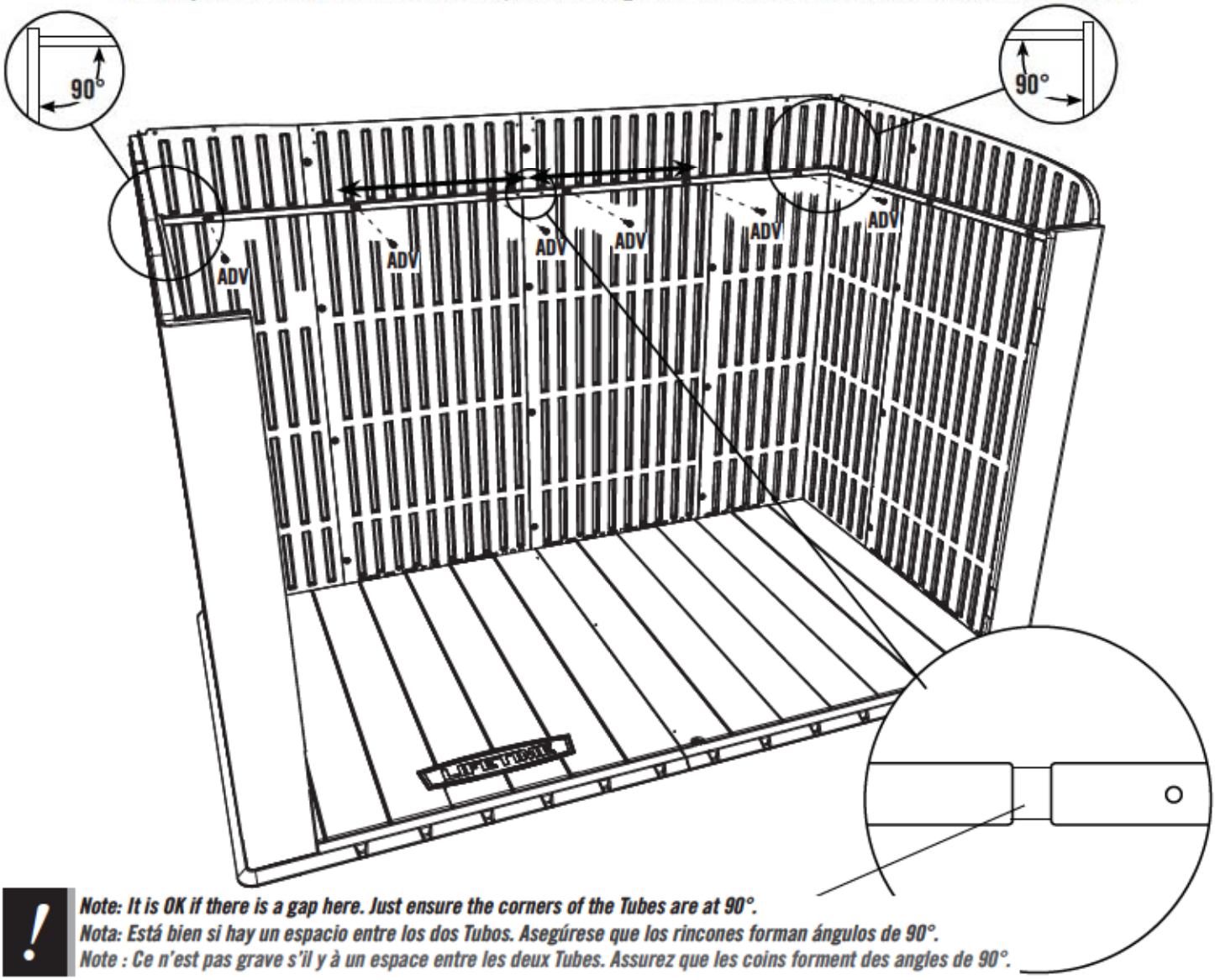
▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN) / SECTION 1 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

ADV (x6)

1.23

- Align the holes in the Rear Wall Panels with those in the Tubes. Loosely insert six (6) **Screws (ADV)**. Adjust rear Tubes so that the corners are at 90°. Then, tighten the Screws.
- Alinee los seis agujeros en los Paneles murales traseros con los agujeros en los Tubos. Sin apretar, introduzca seis (6) **Tornillos (ADV)**. Ajuste los Tubos traseros de modo que los rincones son de 90°. Entonces, apriete los Tornillos.
- Alignez les trous dans les Panneaux muraux arrières avec ceux des Tubes arrières. Insérez lâchement six (6) **Vis (ADV)**. Ajustez les Tubes arrières de sort que les encoignures sont de 90°. Ensuite, serrez les six (6) **Vis (ADV)**.

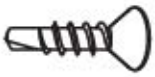


Note: It is OK if there is a gap here. Just ensure the corners of the Tubes are at 90°.
Nota: Está bien si hay un espacio entre los dos Tubos. Asegúrese que los rincones forman ángulos de 90°.
Note : Ce n'est pas grave s'il y à un espace entre les deux Tubes. Assurez que les coins forment des angles de 90°.

▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN) / SECTION 1 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

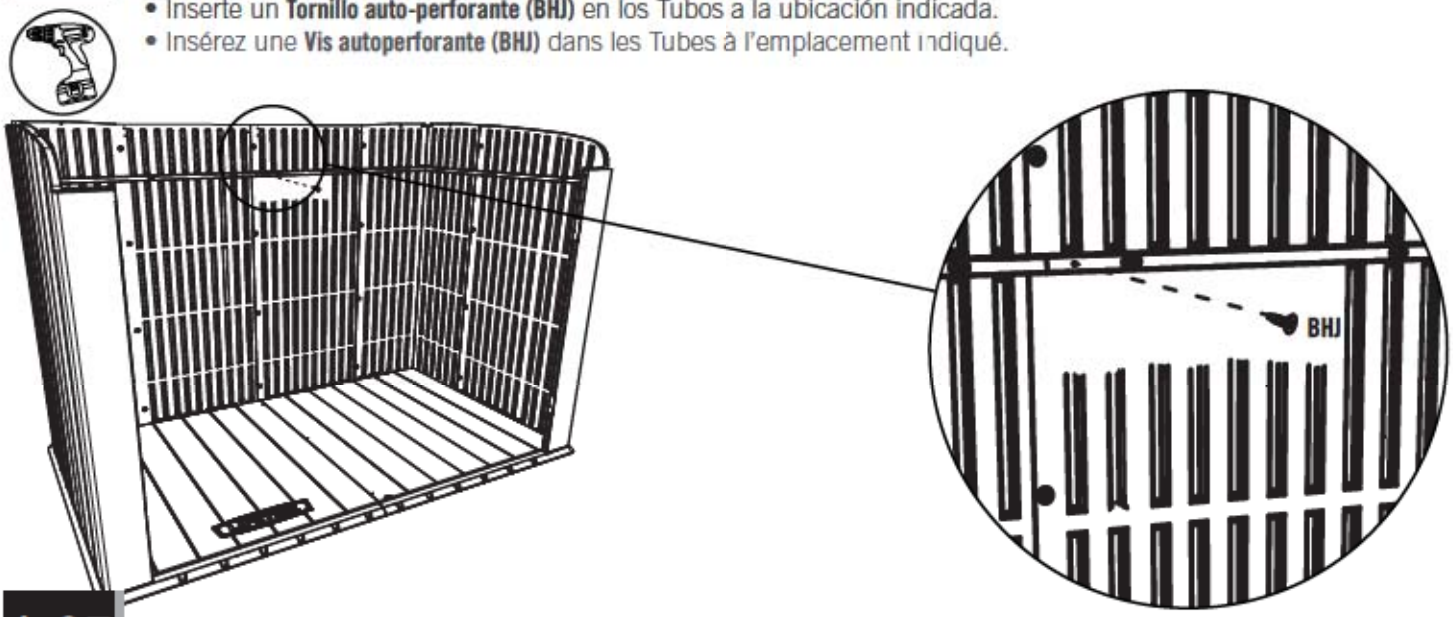
BHJ (x1)



DUL (x2)

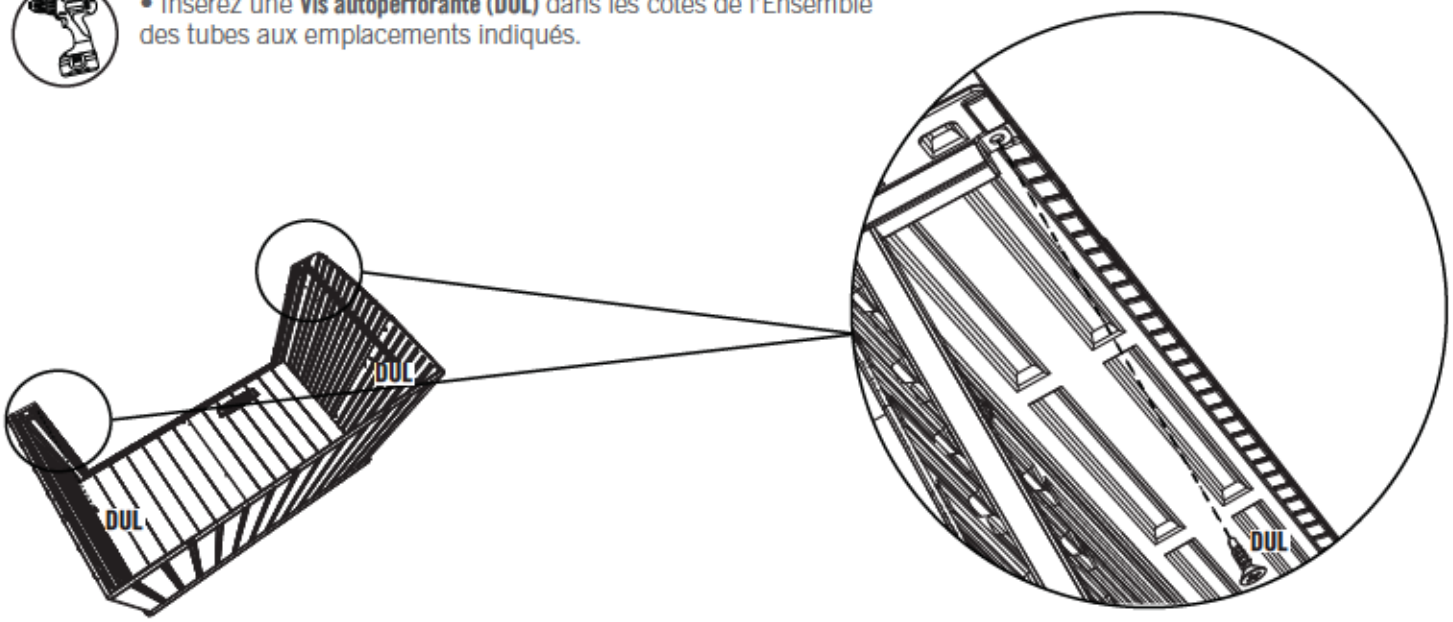
1.24

- Insert a **Self-Drilling Screw (BHJ)** into the Tubes at the location shown.
- Inserte un **Tornillo auto-perforante (BHJ)** en los Tubos a la ubicación indicada.
- Insérez une **Vis autoperforante (BHJ)** dans les Tubes à l'emplacement indiqué.



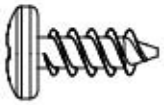
1.25

- Insert a **Self-Drilling Screw (DUL)** into each side of the Tube Assembly at the locations shown.
- Inserte un **Tornillo auto-perforante (DUL)** en los dos lados del Conjunto de los tubos a las ubicaciones indicadas.
- Insérez une **Vis autoperforante (DUL)** dans les côtés de l'Ensemble des tubes aux emplacements indiqués.

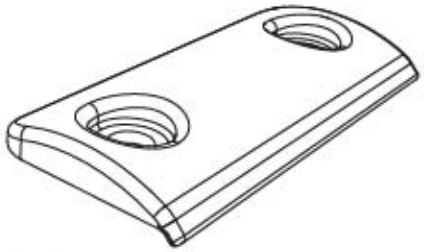


▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN) / SECTION 1 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS



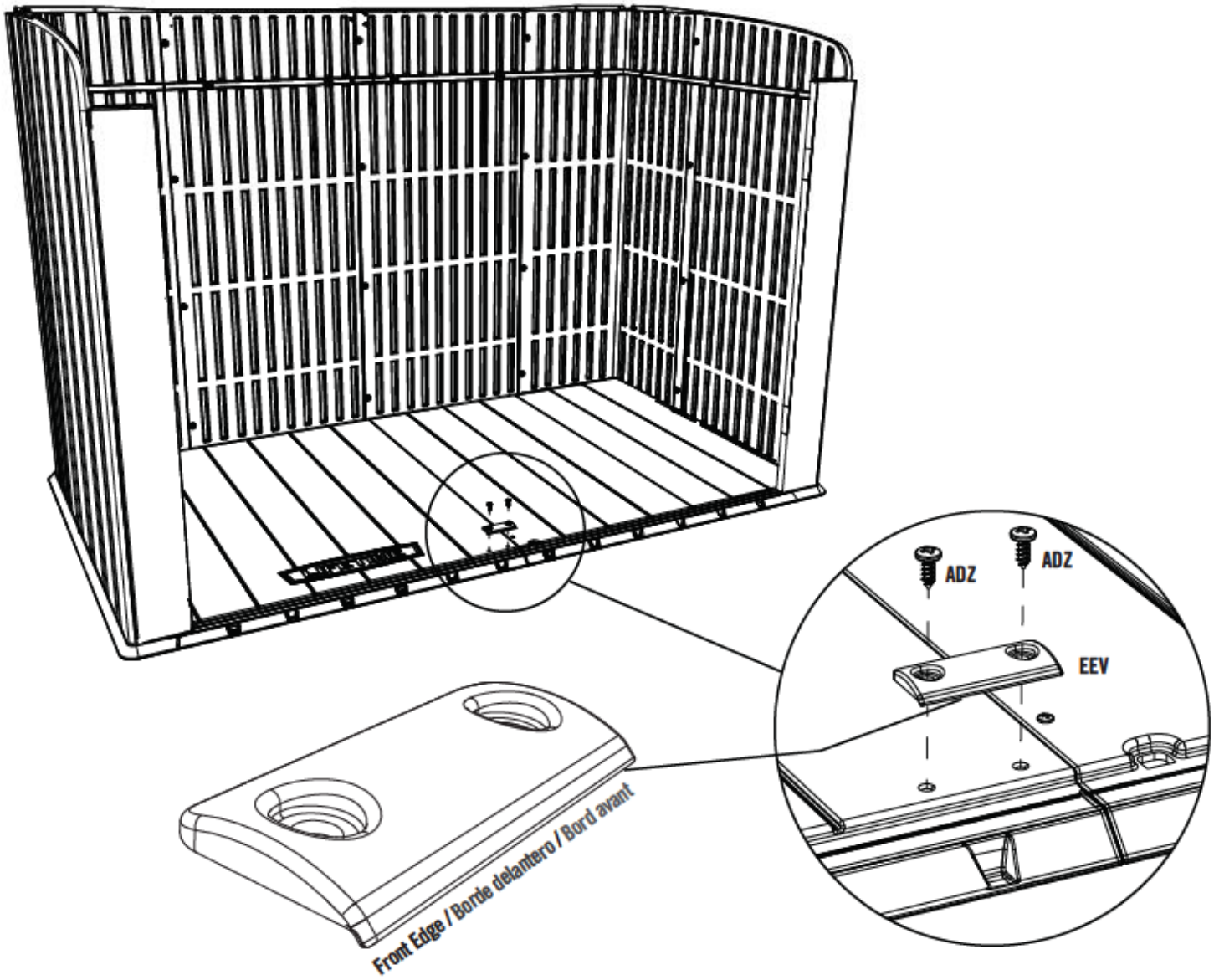
ADZ (x2)



EEV (x1)

1.26

- Set the **Door Stop (EEV)** onto the Floor at the location shown and align the holes. Secure with two **Screws (ADZ)**.
- Coloque el **Tope de puerta (EEV)** en el Piso a la ubicación ilustrada, y alinee los agujeros. Sujételo con dos **Tornillos (ADZ)**.
- Mettez le **Butoir (EEV)** sur le Plancher à l'emplacement illustré, et alignez les trous. Attachez-le à l'aide de deux **Vis (ADZ)**.

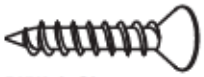


2 2 DOOR ASSEMBLY / ENSAMBLE DE LAS PUERTAS / ENSEMBLAGE DES PORTES

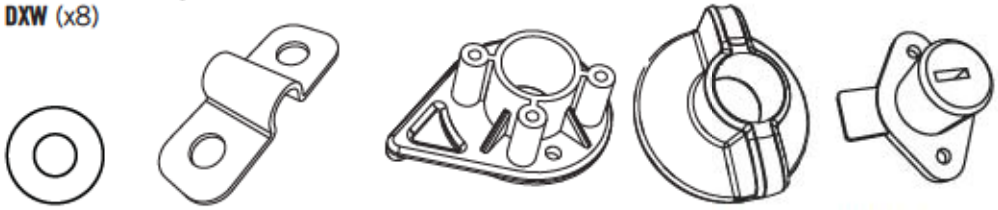
HARDWARE REQUIRED / ACCESORIOS REQUERIDOS / ACCESSOIRES REQUIS

Hardware Bag / Bolsa de accesorios / Sac d'accessoires

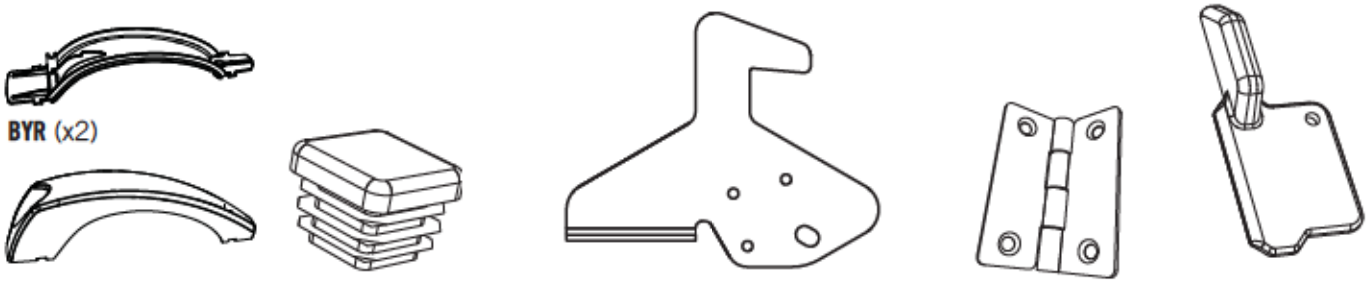
DUL (x9) **ADX** (x15) **ADW** (x5) **ADZ** (x4) **BYZ** (x4) **AYR** (x2)



DXW (x8)



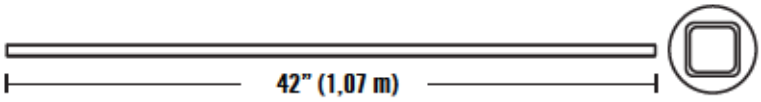
AEE (x6) **DUS** (x2) **DUX** (x1) **DUY** (x1) **DUV** (x1)



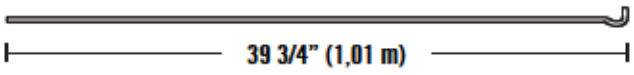
BYR (x2) **BYS** (x2) **AHS** (x1) **DUZ** (x1) **DWJ** (x4) **EEY** (x1)

PARTS REQUIRED / PIEZAS REQUERIDAS / PIÈCES REQUISES

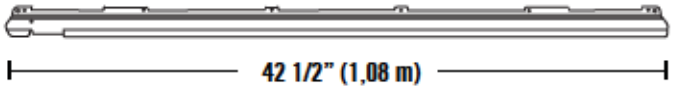
Metal Parts / Piezas de metal / Pièces en métal



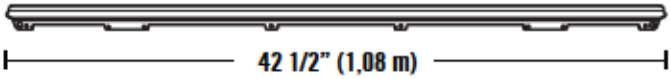
DWK (x1)



DWF (x1)



DUU (x1)



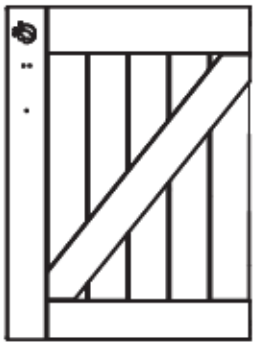
DZA (x2)

22 DOOR ASSEMBLY / ENSAMBLE DE LAS PUERTAS / ENSEMBLAGE DES PORTES

PARTS REQUIRED / PIEZAS REQUERIDAS / PIÈCES REQUISES

Plastic Parts / Piezas de plástico / Pièces en plastique

AGO (x1)



AGZ (x1)

TOOLS REQUIRED / HERRAMIENTAS REQUERIDAS / OUTILS REQUIS

(1)

(1)

(1)

▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN) / SECTION 2 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

2.1

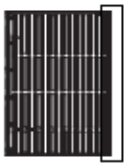
- If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on how to assemble the Doors.
- Si tiene problemas con esta sección, siga el código debajo para ver un video sobre el ensamblaje de las Puertas.
- Si vous avez des problèmes avec cette section, suivez le code en bas pour voir un vidéo sur l'assemblage des Portes.

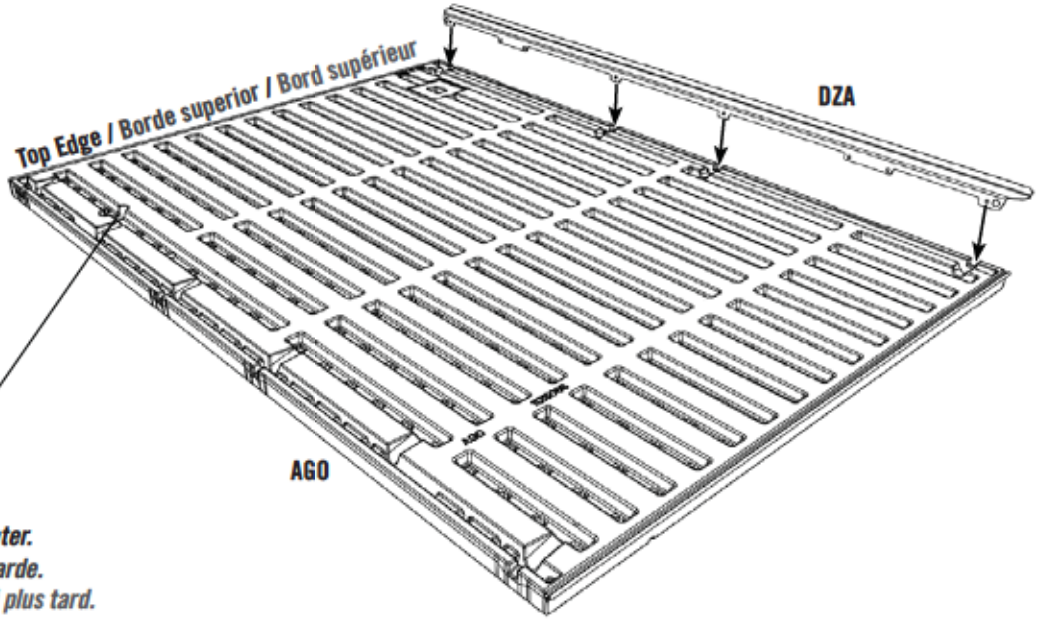
http://go.lifetime.com/60088doorassem

2.2

- Attach a **Support Channel (DZA)** to the back of the **Left Door (AGO)**, and align the holes.
- Sujete un **Canal de soporte (DZA)** al costado trasero de la **Puerta izquierda (AGO)**, y alinee los agujeros.
- Attachez un **Canal de support (DZA)** au côté arrière de la **Porte gauche (AGO)**, et alignez les trous.

AGO





Note: Door Handle will go here later.
Nota: El Picaporte va aquí más tarde.
Note : La Poignée de porte va ici plus tard.

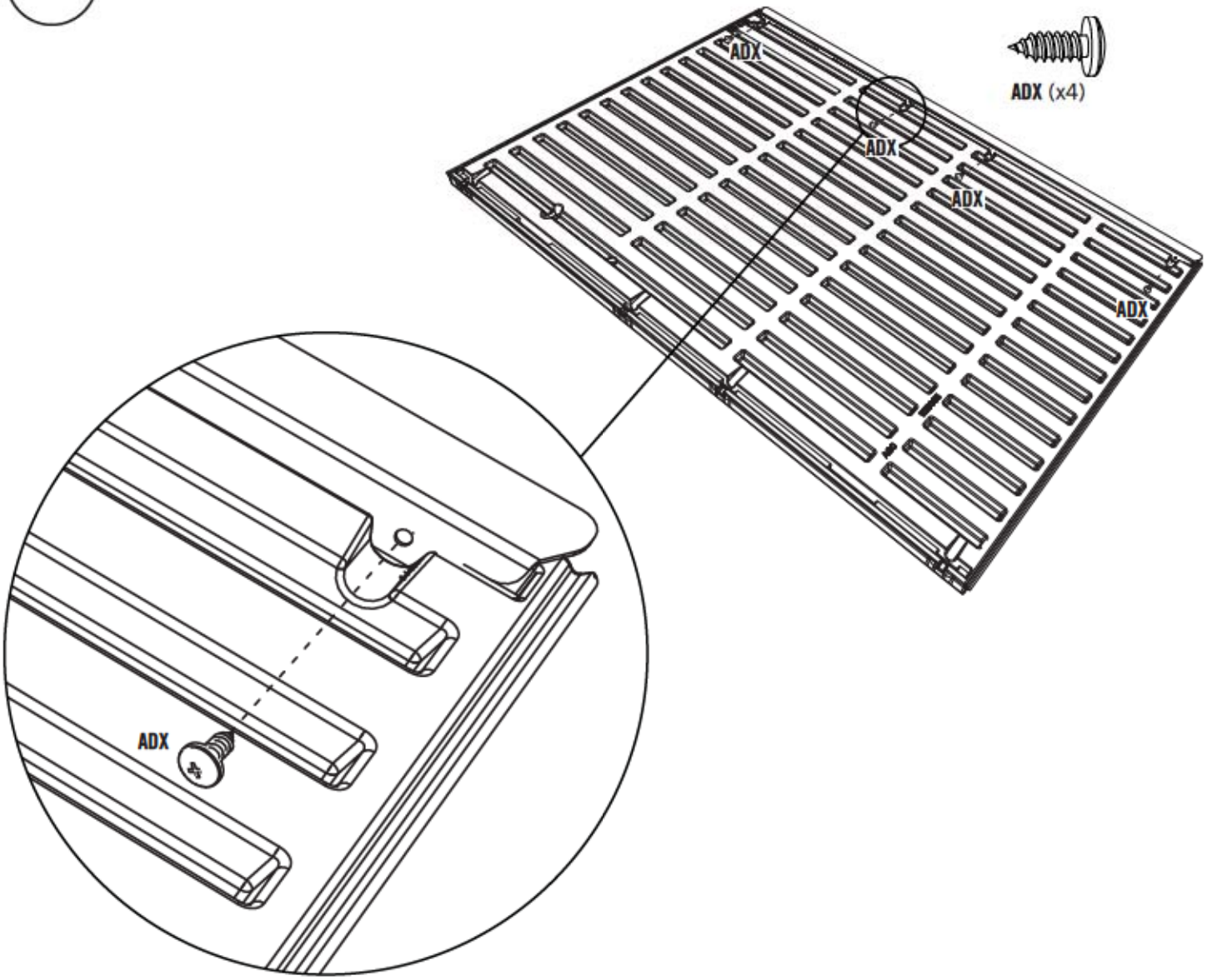
▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN) / SECTION 2 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

ADX (x4)

2.3

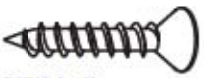
- Secure the Channel using four (4) **Screws (ADX)**.
- Sujete el Canal usando cuatro (4) **Tornillos (ADX)**.
- Attachez le Canal à l'aide de quatre (4) **Vis (ADX)**.



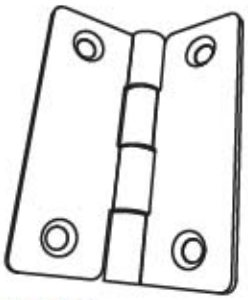
▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN) / SECTION 2 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

ADX (x6)

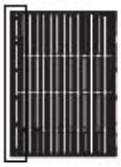


DXW (x4)

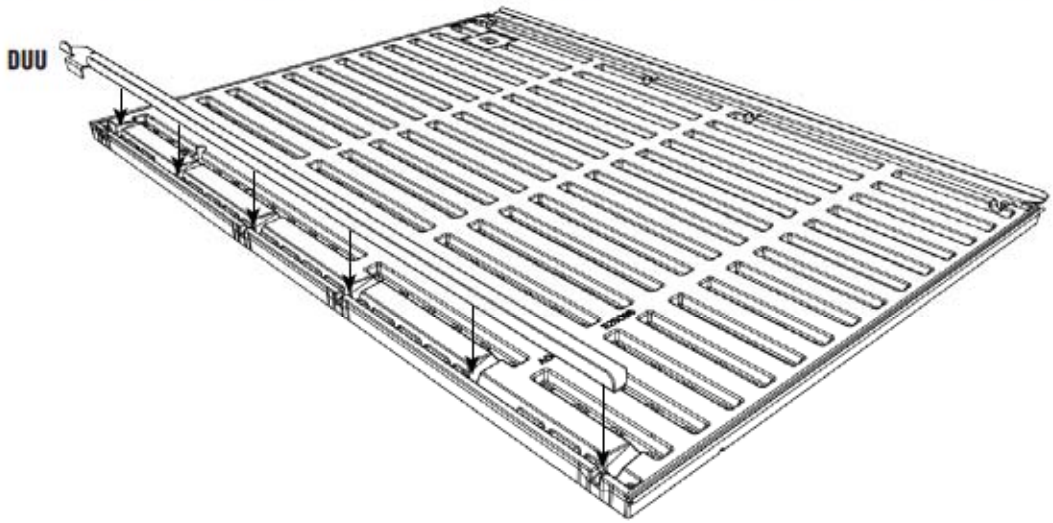


DWJ (x2)

2.4

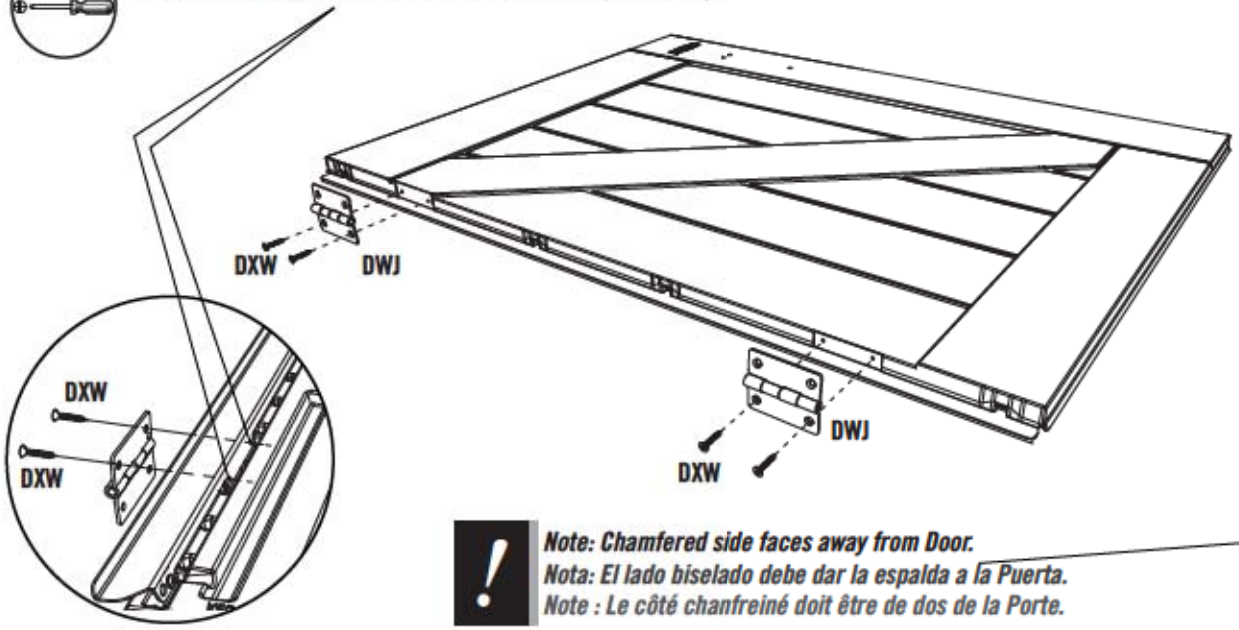


- Now, repeat **Steps 2.2-2.3** for the opposite edge of the **Left Door (AGO)** using six (6) **Screws (ADX)**.
- Ahora, repita los **Pasos 2.2-2.3** para el borde opuesto de la **Puerta izquierda (AGO)** usando seis (6) **Tornillos (ADX)**.
- Maintenant, répétez les **Étapes 2.2-2.3** pour l'autre côté du bord opposé de la **Porte gauche (AGO)** en utilisant six (6) **Vis (ADX)**.



2.5

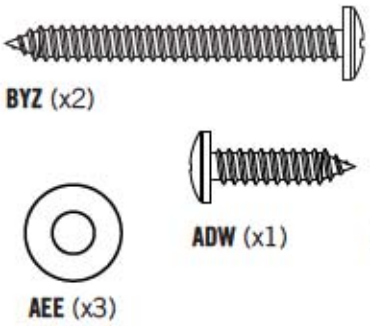
- These **Screws (DXW)** go through the Hinge, Door, and through the holes in the Channel.
- Estos **Tornillos (DXW)** van a través de Bisagra, la Puerta, y los agujeros en el Canal.
- Ces **Vis (DXW)** vont à travers la Charnière, la Porte, et les trous dans le Canal.

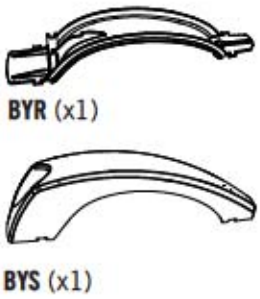


Note: Chamfered side faces away from Door.
Nota: El lado biselado debe dar la espalda a la Puerta.
Note : Le côté chanfreiné doit être de dos de la Porte.

▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN) / SECTION 2 (SUITE)

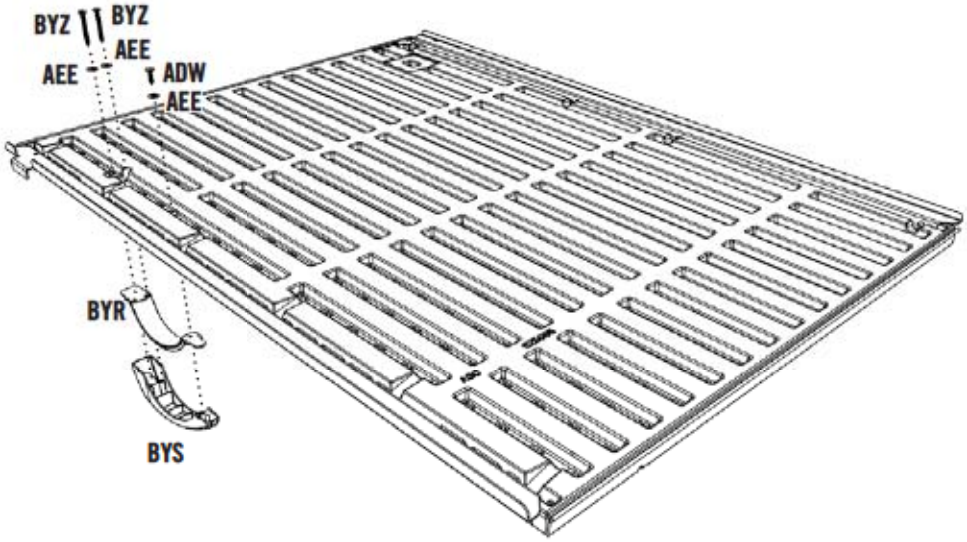
TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS





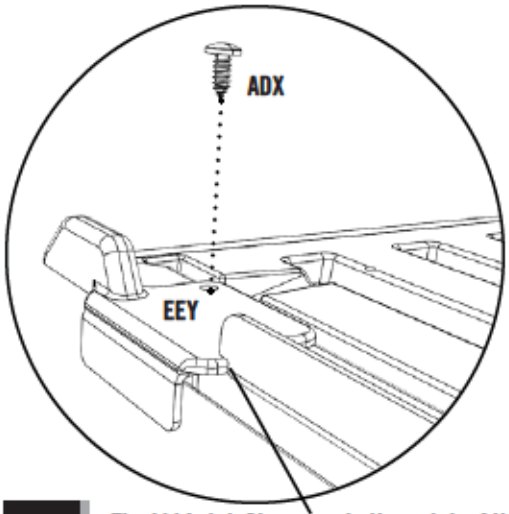
2.6

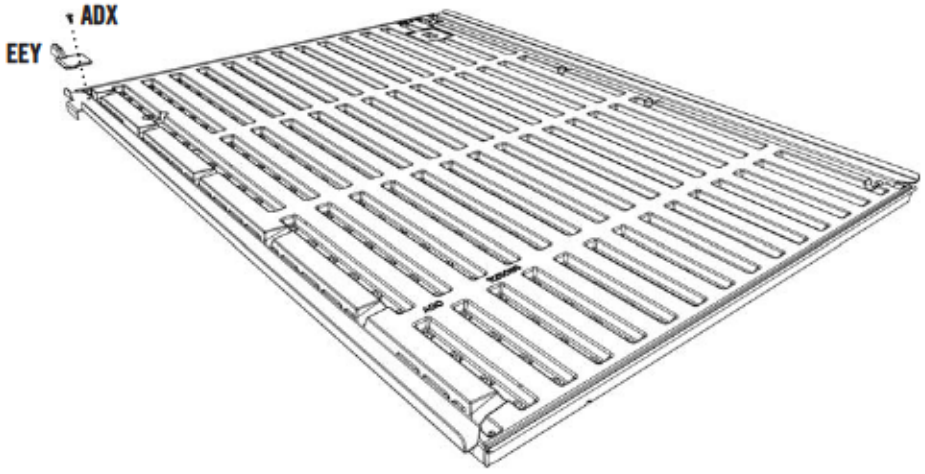
- Attach the **Handle (BYR & BYS)** to the Left Door as shown.
- Sujete el **Picaporte (BYR & BYS)** a la Puerta izquierda como se muestra.
- Attachez la **Poignée (BYR & BYS)** à la Porte gauche comme illustré.



2.7

- Attach the **Lid Latch Stop (EEY)** to the Left Door using the hardware provided.
- Sujete el **Tope del cerradero (EEY)** a la Puerta izquierda usando los accesorios de fijación provistos.
- Attachez le **Butoir de la gâche (EEY)** à la Porte gauche à l'aide des accessoires fournis.





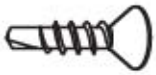
!

- **The Lid Latch Stop goes in the notch of the Channel.**
- **El Tope del cerradero va dentro de la muesca del Canal.**
- **Le Butoir de la gâche va dans l'encoche du Canal.**

▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN) / SECTION 2 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

AHS (x1)



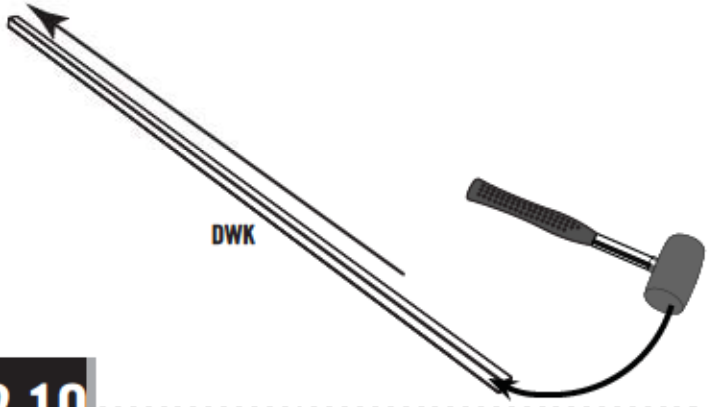
DUL (x1)

2.8

- Slide the **Tube (DWK)** into the **Right Door (AGZ)** until it hangs out about six inches.
- Deslice el **Tubo (DWK)** dentro de la **Puerta derecha (AGZ)** hasta que extienda unos quince centímetros.
- Faites glisser le **Tube (DWK)** dans la **Porte droite (AGZ)** jusqu'à ce qu'il étende quinze centimètres.

AGZ

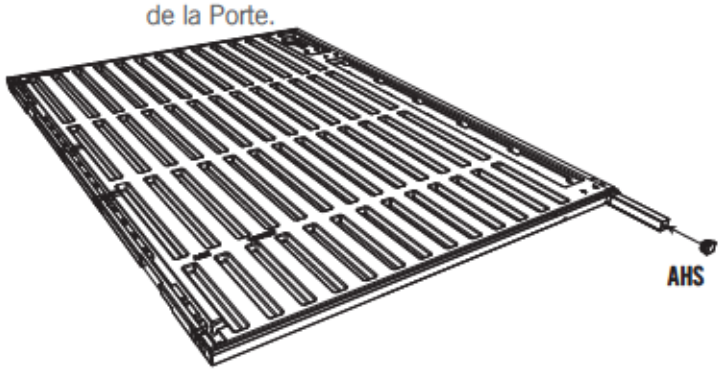
AGZ



DWK

2.9

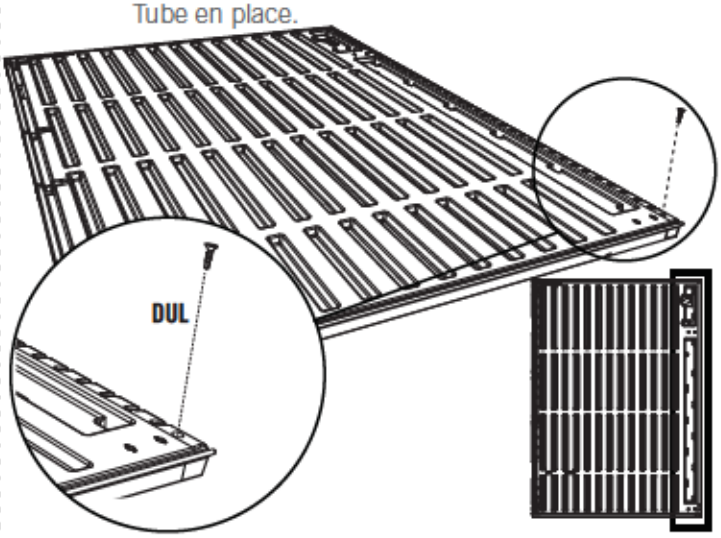
- Insert the **End Cap (AHS)** into the end of the Tube. Gently push the Tube into the Door until the Cap is flush with the bottom of the Door.
- Introduzca el **Tapón (AHS)** en el extremo del Tubo. Deslice cuidadosamente el Tubo en la Puerta hasta que el Tapón esté a ras del borde inferior de la Puerta.
- Insérez le **Capuchon (AHS)** dans l'extrémité du Tube. Faites glisser attentivement le Tube dans la Porte jusqu'à ce qu'il soit au ras du bord inférieur de la Porte.



AHS

2.10

- Insert a **Self-Drilling Screw (DUL)** to secure the Tube in place.
- Inserte un **Tornillo auto-perforante (DUL)** para sujetar el Tubo en su lugar.
- Insérez une **Vis autoperforante (DUL)** pour fixer le Tube en place.



DUL

▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN) / SECTION 2 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

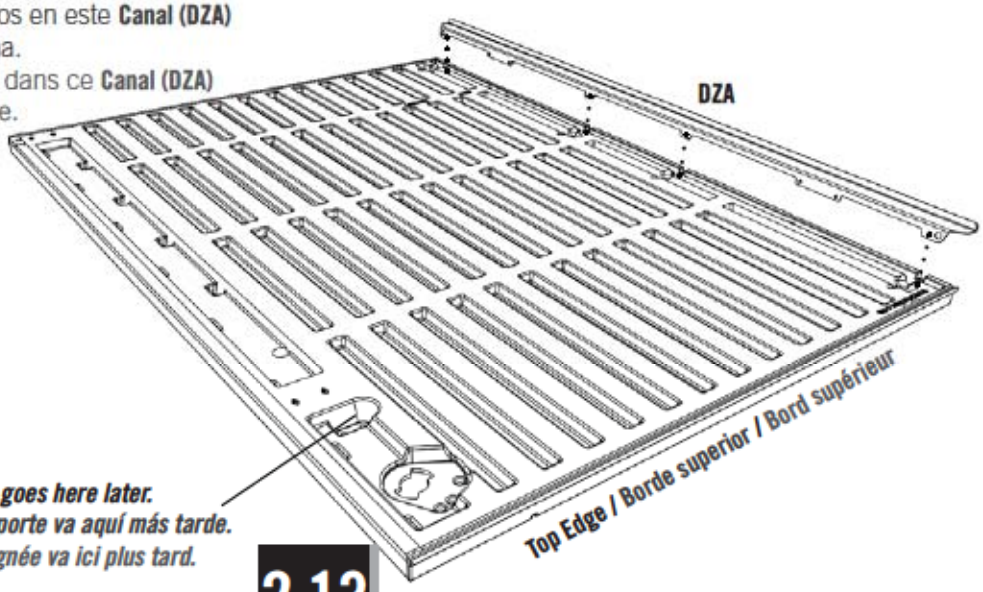
ADX (x4)

DUY (x1)

DUV (x1)

2.11

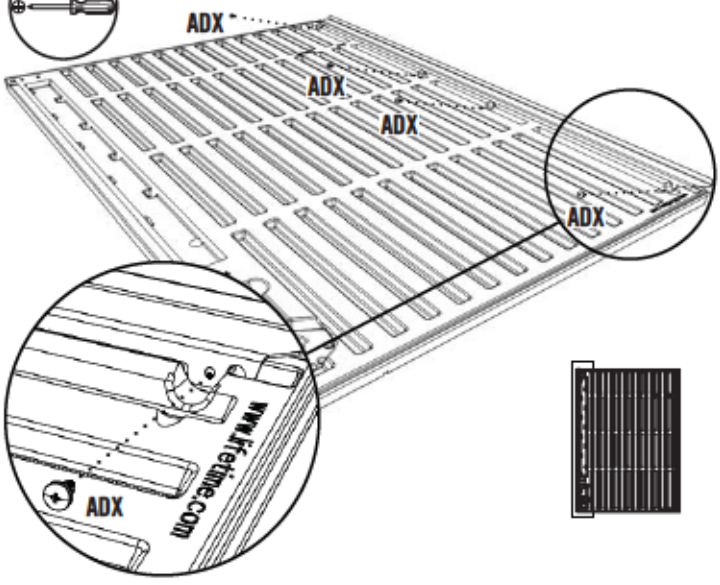
- Align the four (4) holes in this **Channel (DZA)** with those in the Right Door.
- Alinee los cuatro (4) agujeros en este **Canal (DZA)** con ellos en la Puerta derecha.
- Alignez les quatre (4) trous dans ce **Canal (DZA)** avec ceux dans la Porte droite.



Note: Handle goes here later.
Nota: El Picaporte va aquí más tarde.
Note : La Poignée va ici plus tard.

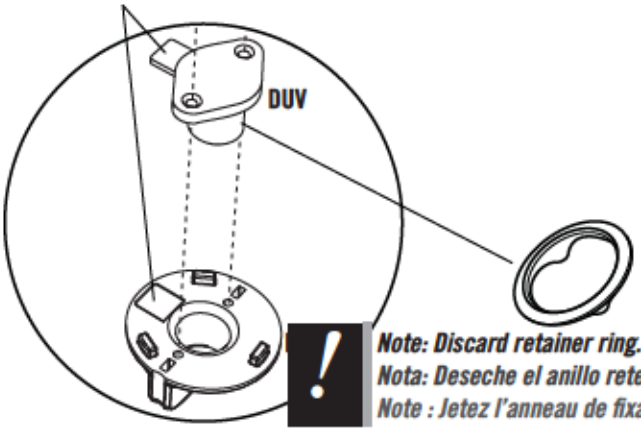
2.12

- Secure the Channel using four (4) **Screws (ADX)**.
- Sujete el Canal usando cuatro (4) **Tornillos (ADX)**.
- Attachez le Canal à l'aide de quatre (4) **Vis (ADX)**.



2.13

- Lock the **Lock (DUV)**, and align the latch with the depression in the **Latch Knob (DUY)**. Insert Lock into Knob.
- Cierre la **Cerradura (DUV)**, y alinee el pasador con la muesca en el **Pomo (DUY)**. Inserte la Cerradura dentro del Pomo.
- Fermez le **Verrou (DUV)**, et alignez le loquet avec l'encoche dans le **Bouton (DUY)**. Insérez le Verrou dans le Bouton.



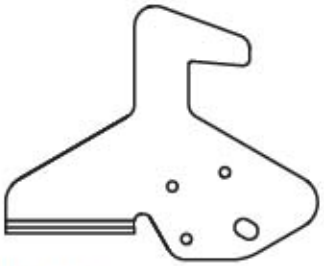
Note: Discard retainer ring.
Nota: Deseche el anillo retenedor.
Note : Jetez l'anneau de fixation.

▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN) / SECTION 2 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

AYR (x2)

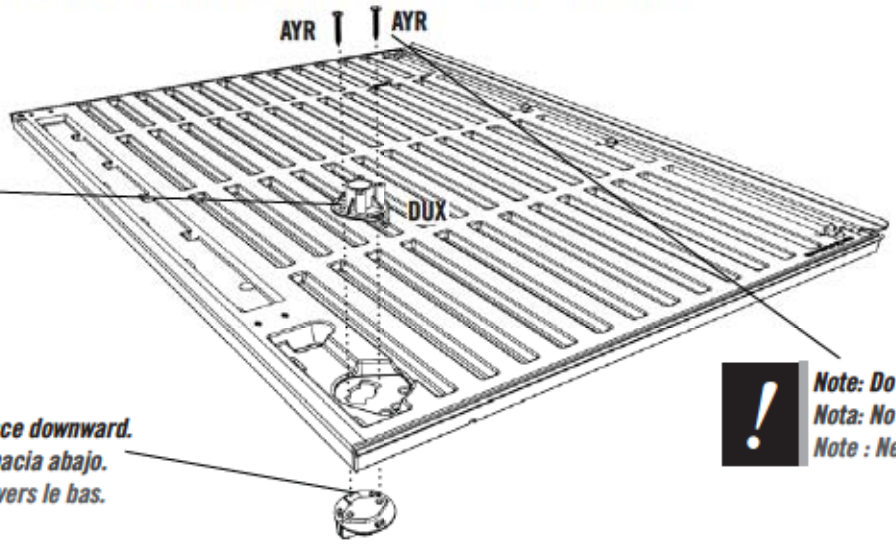
DUX (x1)



DUZ (x1)

2.14

- Secure the Lock Assembly to the **Coupler (DUX)** using the hardware provided.
- Sujete el Conjunto de la cerradura a la **Junta (DUX)** usando los accesorios provistos.
- Attachez l'Ensemble du verrou au **Coupleur (DUX)** à l'aide des accessoires fournis.

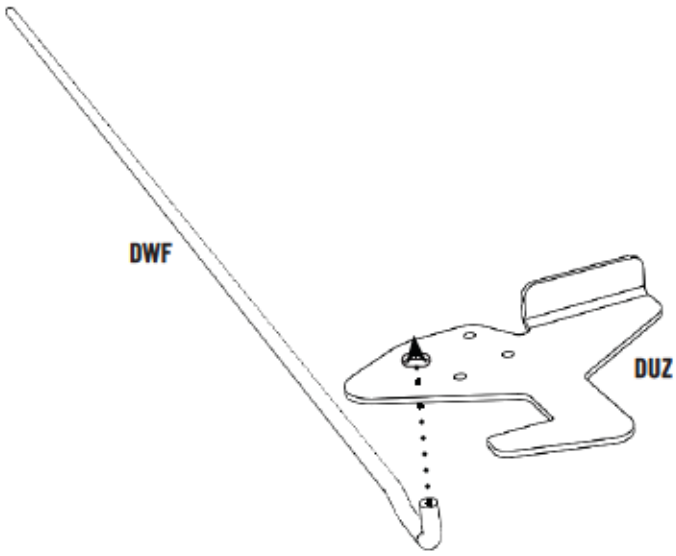


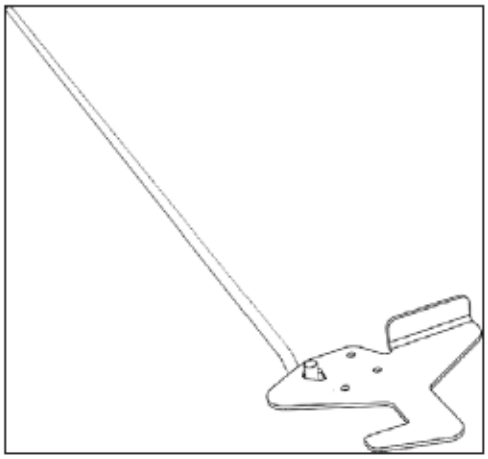
Note: The Latch should face downward.
Nota: Oriente el pestillo hacia abajo.
Note : Orientez le loquet vers le bas.

Note: Do not overtighten.
Nota: No apriete demasiado.
Note : Ne pas trop serrer.

2.15

- Place the **Latch Plate (DUZ)** over end of the **Locking Rod (DWF)** at shown.
- Coloque la **Placa de cierre (DUZ)** sobre el extremo de la **Varilla de cierre (DWF)** como se muestra.
- Poussez la **Plaque de verrouillage (DUZ)** sur l'extrémité de la **Tige de verrouillage (DWF)** comme illustré.

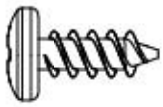




▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN) / SECTION 2 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

ADW (x3)

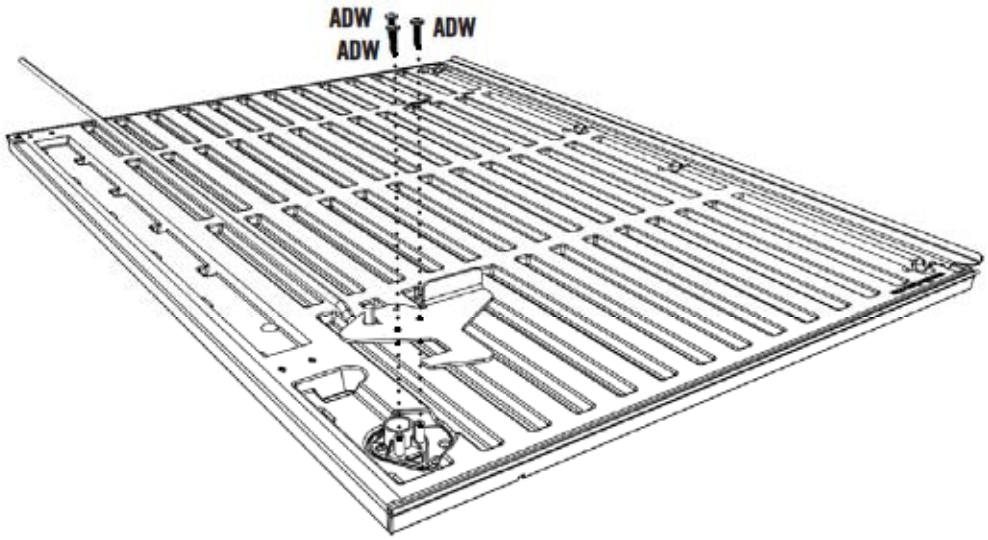


ADZ (x4)

DUS (x2)

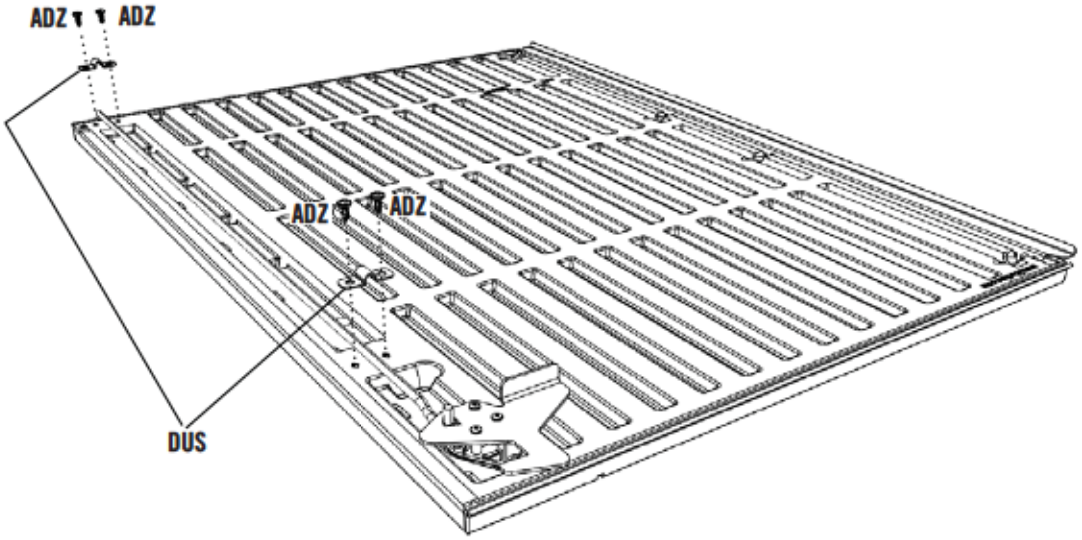
2.16

- Secure the **Latch Plate (DUZ)** to the of the **Locking Rod (DWF)** at shown.
- Coloque la **Placa de cierre (DUZ)** sobre el extremo de la **Varilla de cierre (DWF)** como se muestra.
- Poussez la **Plaque de verrouillage (DUZ)** sur l'extrémité de la **Tige de verrouillage (DWF)** comme illustré.



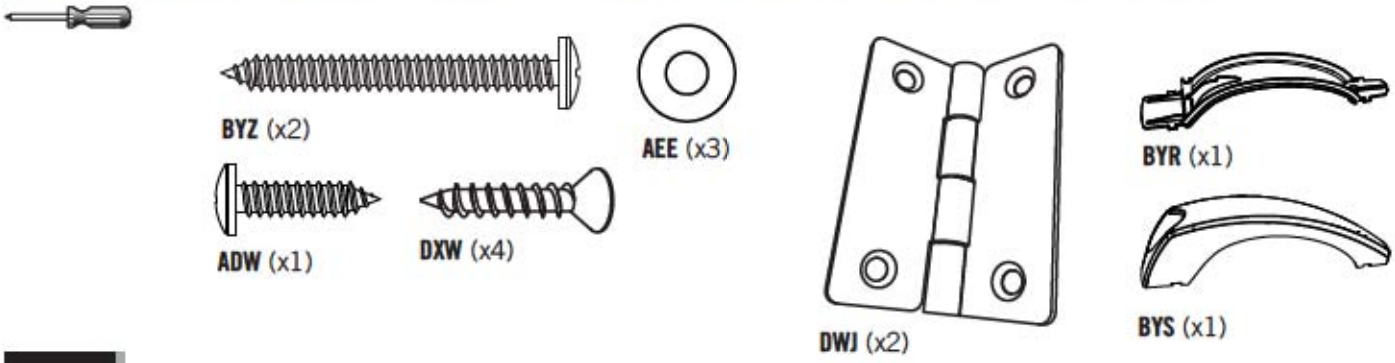
2.17

- Secure the Locking Rod to the Door using the hardware provided.
- Sujete la Varilla de cierre a la Puerta usando los accesorios de fijación provistos.
- Attachez la Tige de verrouillage à la Porte à l'aide des accessoires fournis.



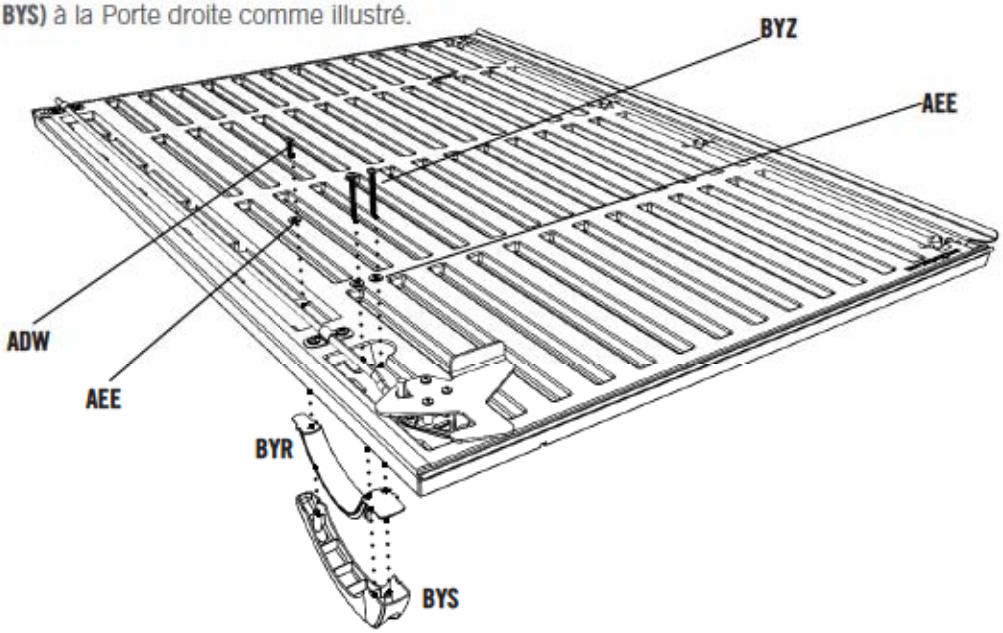
▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN) / SECTION 2 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS



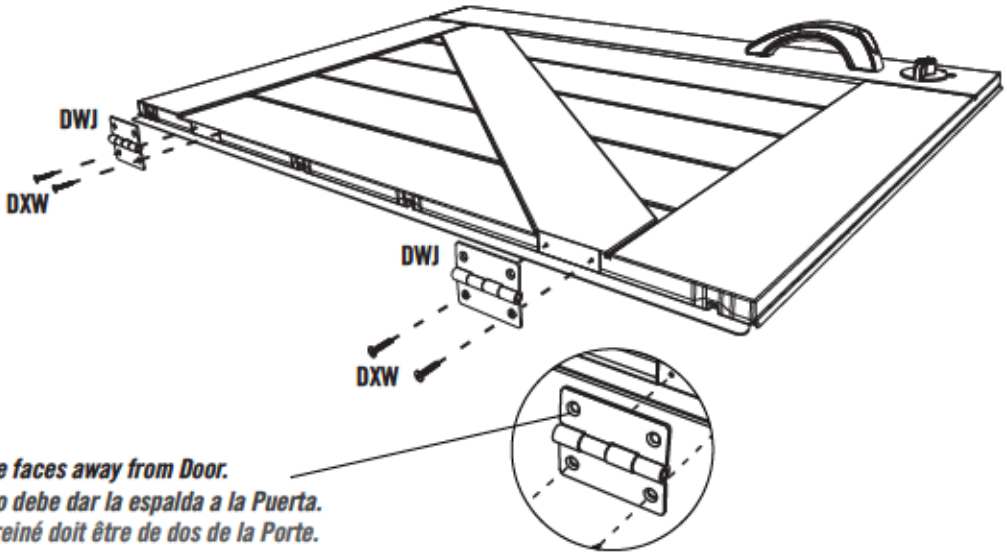
2.18

- Attach the **Handle (BYR & BYS)** to the Right Door as shown.
- Sujete el **Picaporte (BYR & BYS)** a la Puerta derecha como se muestra.
- Attachez la **Poignée (BYR & BYS)** à la Porte droite comme illustré.



2.19

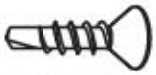
- These **Screws (DXW)** go through the Hinge, Door, and through the holes in the Channel.
- Estos **Tornillos (DXW)** van a través de Bisagra, la Puerta, y los agujeros en el Canal.
- Ces **Vis (DXW)** vont à travers la Charnière, la Porte, et les trous dans le Canal.



Note: Chamfered side faces away from Door.
Nota: El lado biselado debe dar la espalda a la Puerta.
Note : Le côté chanfreiné doit être de dos de la Porte.

▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN) / SECTION 2 (SUITE)

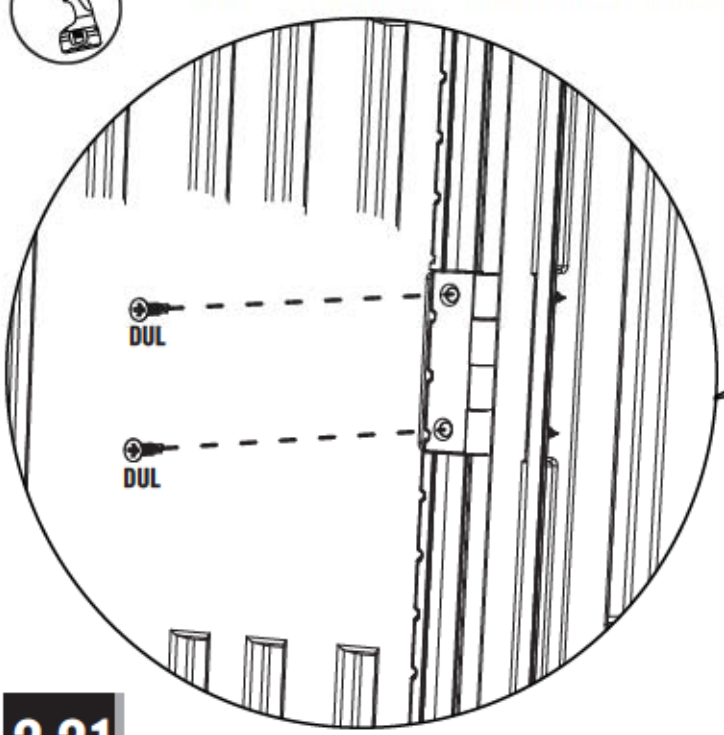
TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

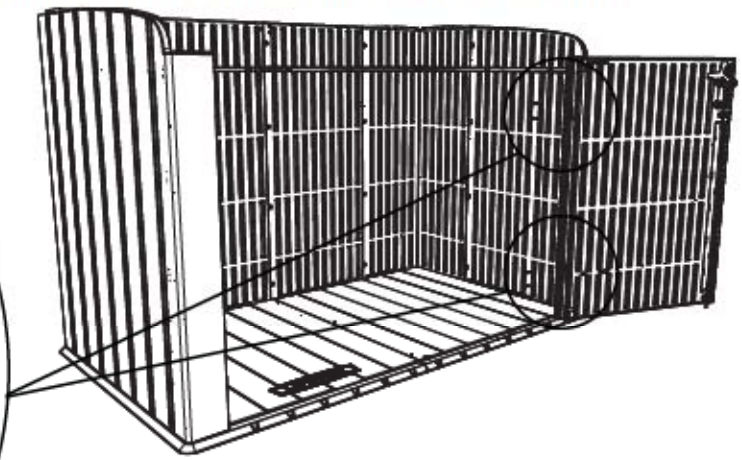


DUL (x8)

2.20

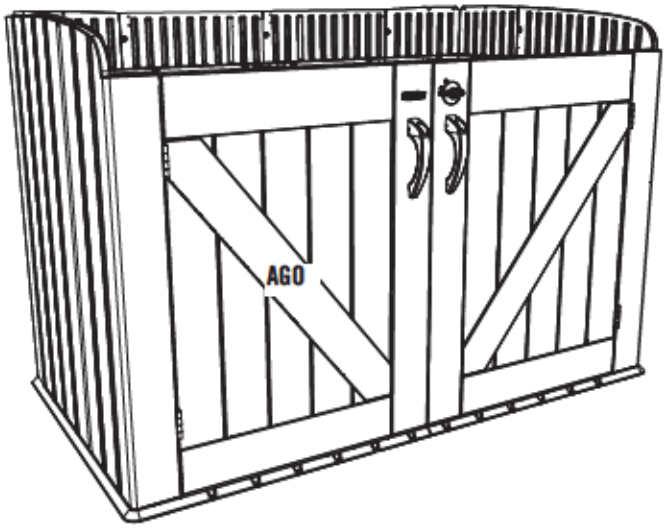
- Attach the Right Door to the shed using **Self-Drilling Screws (DUL). Repeat this step for the Left Door.**
- Sujete la Puerta derecha al cobertizo usando **Tornillos auto-perforantes (DUL). Repita este paso para la Puerta izquierda.**
- Attachez la Porte droite à l'abri à l'aide des **Vis autoperforantes (DUL). Répétez cette étape pour la Porte gauche.**





2.21

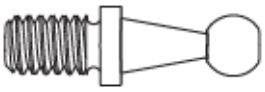
- **Repeat the last step for the Left Door.**
- **Repita el paso anterior para la Puerta izquierda.**
- **Répétez l'étape précédente pour la Porte gauche.**



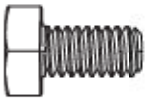
3 3 LID ASSEMBLY / ENSAMBLE DE LA TAPA / ENSEMBLAGE DU COUVERLE

HARDWARE REQUIRED / ACCESORIOS REQUERIDOS / ACCESSOIRES REQUIS

Hardware Bags / Bolsas de accesorios / Sacs d'accessoires



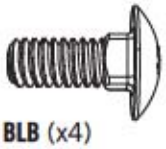
BET (x4)



BES (x6)

ADJ (x4)

ADZ (x6)

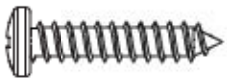


BLB (x4)

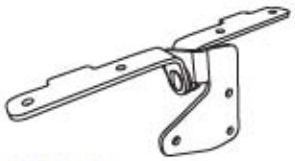
AAV (x4)

BER (x6)

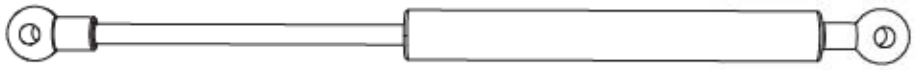
ADX (x15)



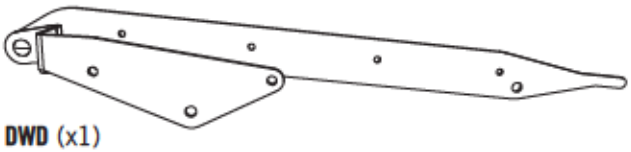
DDL (x8)



DWB (x1)

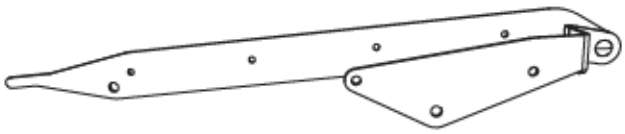


AFK (x2)



DWD (x1)

DWC (x1)

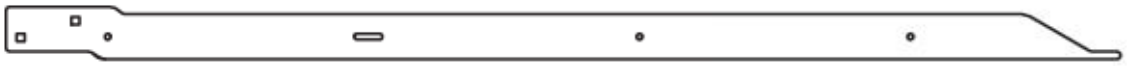


DWE (x1)

3 LID ASSEMBLY / ENSAMBLE DE LA TAPA / ENSEMBLAGE DU COUVERLE

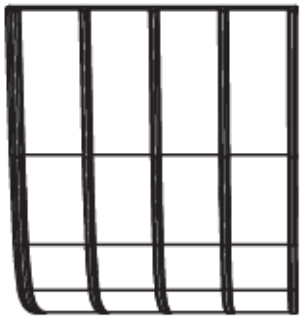
PARTS REQUIRED / PIEZAS REQUERIDAS / PIÈCES REQUISES

Metal Parts / Piezas de metal / Pièces en métal



DWA (x2)

Plastic Parts / Piezas de plástico / Pièces en plastique



DRK (x1)

DRJ (x1)

TOOLS REQUIRED / HERRAMIENTAS REQUERIDAS / OUTILS REQUIS

(1)

7/16" (11 mm)

(2)

1/2" (13 mm)

(2)

▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN) / SECTION 3 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

ADZ (x6)

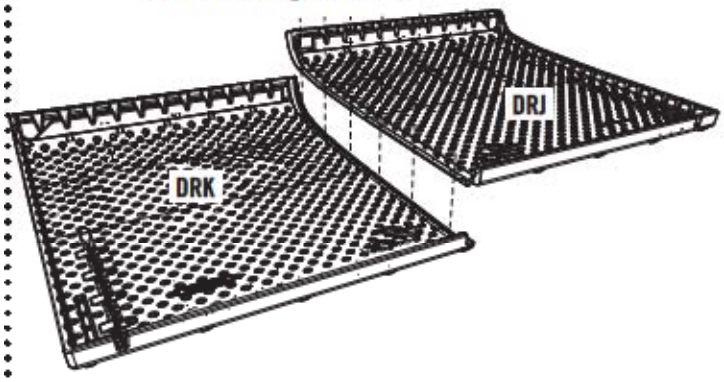
3.1

- If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on how to assemble the Lid.
- Si tiene problemas con esta sección, siga el código debajo para ver un video sobre el ensamblaje del Tapón.
- Si vous avez des problèmes avec cette section, suivez le code en bas pour voir un vidéo sur l'assemblage du Couvercle.

http://go.lifetime.com/60088lidassem

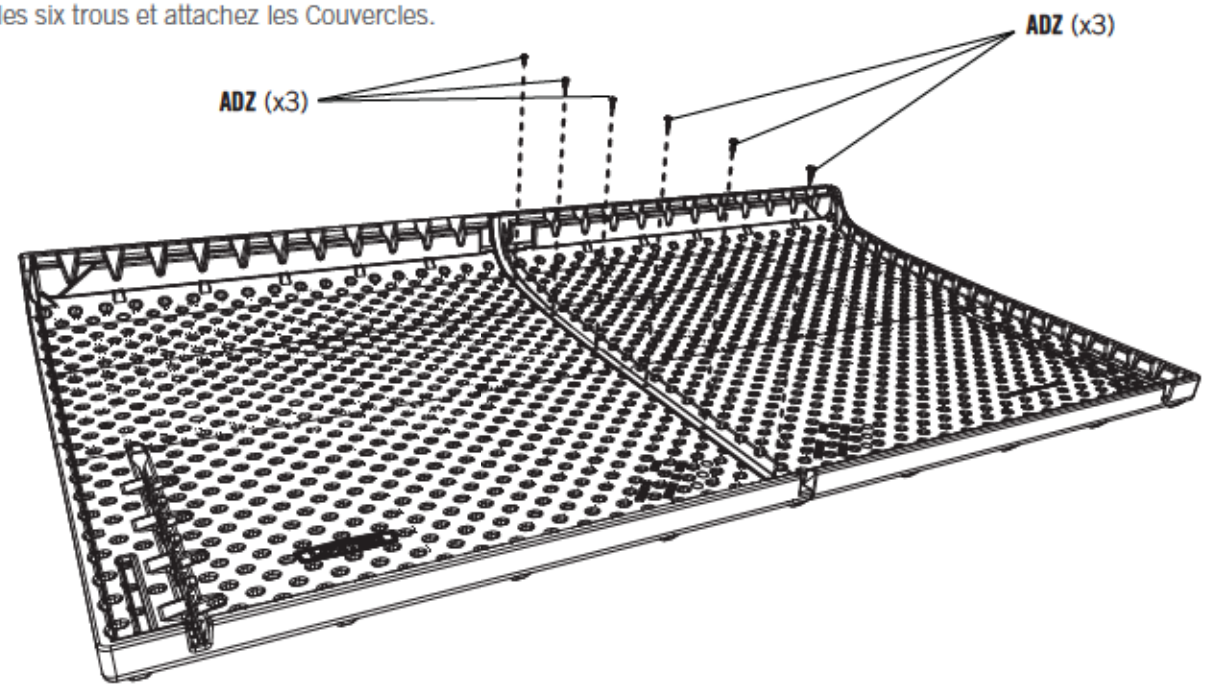
3.2

- Set the edge of the **Right Lid (DRJ)** over the edge of the **Left Lid (DRK)**.
- Coloque el borde de la **Tapa derecha (DRJ)** encima del borde de la **Tapa izquierda (DRK)**.
- Mettez le bord du **Couvercle droit (DRJ)** sur le bord du **Couvercle gauche (DRK)**.



3.3

- Align the six holes and secure.
- Alinee los seis agujeros y sujete las Tapas.
- Alignez les six trous et attachez les Couvercles.

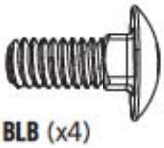


▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN) / SECTION 3 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

7/16"
(11 mm)

DWC (x1)



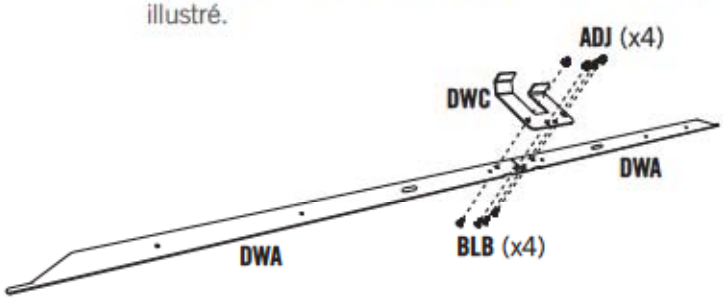
BLB (x4)

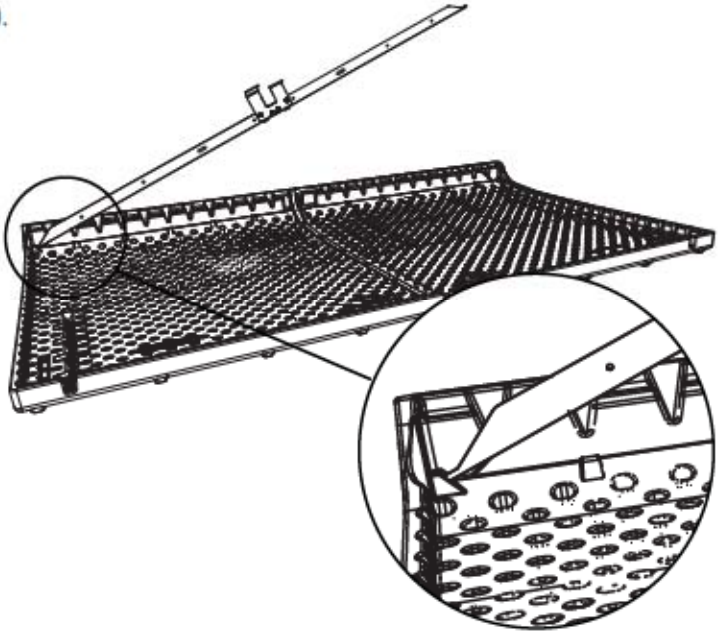
ADJ (x4)

ADX (x2)

3.4

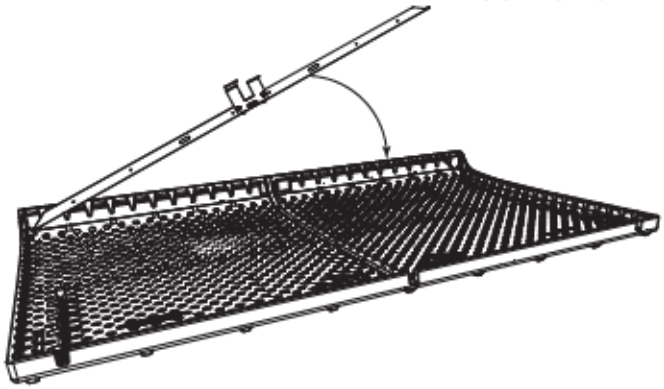
• Tighten the **Keeper (DWC)** to the **Lid Supports (DWA)**. Then, insert the left end of the Lid Support into the notch in the Lid as shown.
• Apriete el **Cerradero (DWC)** a los **Soportes de la tapa (DWA)**. Entonces, introduzca el extremo izquierdo del Soporte de la tapa en la ranura de la Tapa como se muestra.
• Serrez la **Gâche (DWC)** aux **Supports du couvercle (DWA)**. Ensuite, insérez l'extrémité gauche du Support du couvercle dans la fente dans le Couvercle comme illustré.

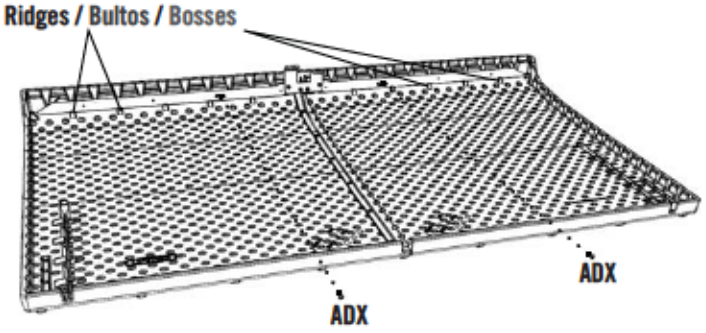




3.5

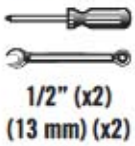
• Rotate downward, and slide the right end into the notch on the right side. **Ensure the metal rest behind the ridges.** Lightly insert two (2) **Screws (ADX)** in the places shown. **You'll insert the others later.**
• Gírelo para abajo, y deslice el extremo derecho dentro de la muesca en el lado derecho. **Asegúrese que el metal se queda detrás de los bultos.** Inserte suavamente dos (2) **Tornillos (ADX)** en las ubicaciones ilustradas. **Se Insertarán los demás más tarde.**
• Tournez-le vers le bas, et glissez l'extrémité droite dans l'encoche dans le côté droit. **Placez le métal derrière des bosses.** Insérez doucement deux (2) **Vis (ADX)** dans les emplacements illustrés. **Vous insérerez tous les autres plus tard.**





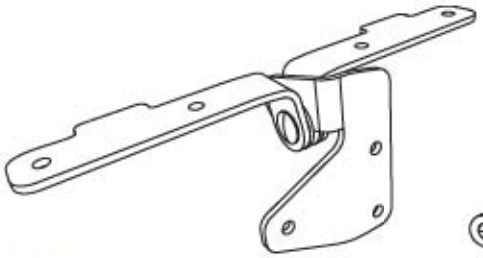
▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN) / SECTION 3 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

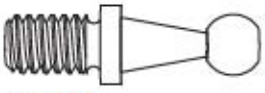


1/2" (x2)
(13 mm) (x2)

ADX (x4)

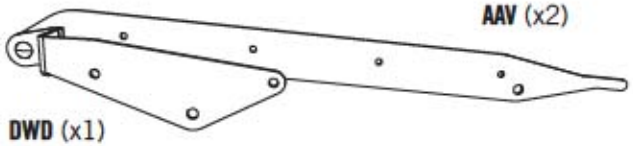


DWB (x1)



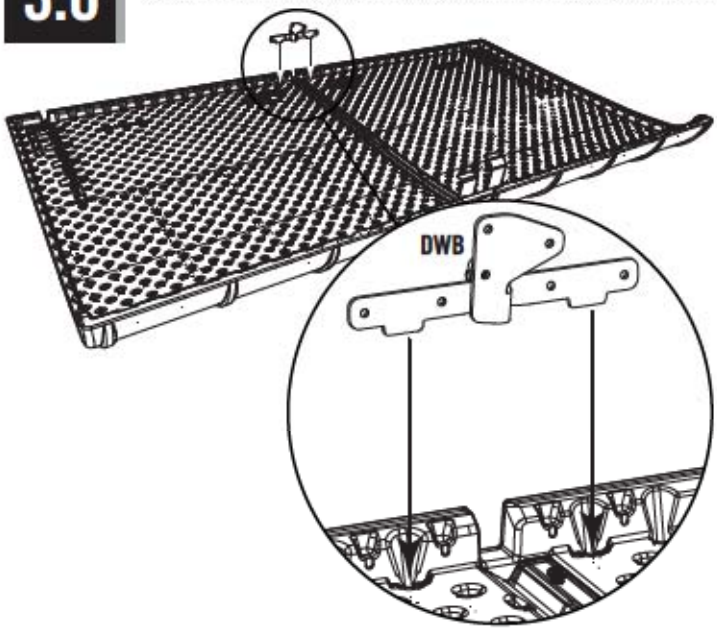
BET (x2)

AAV (x2)

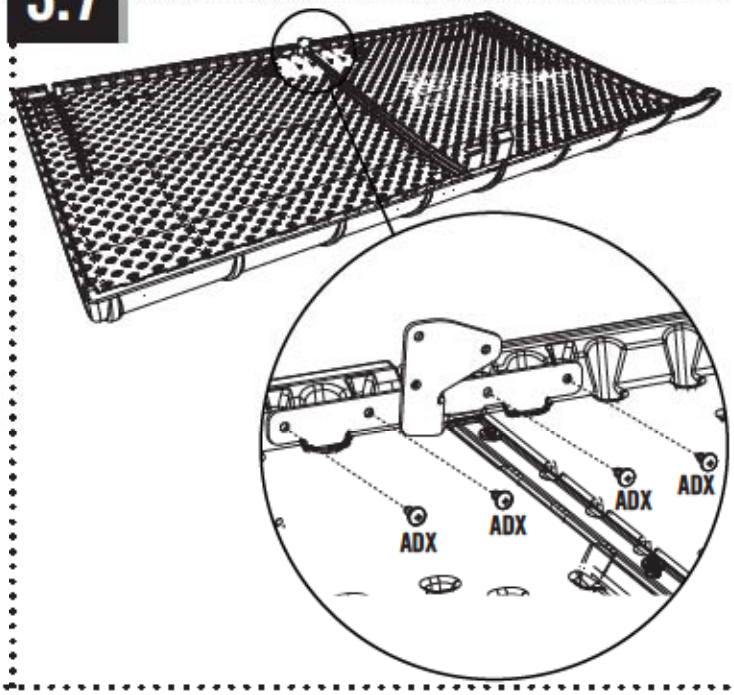


DWD (x1)

3.6

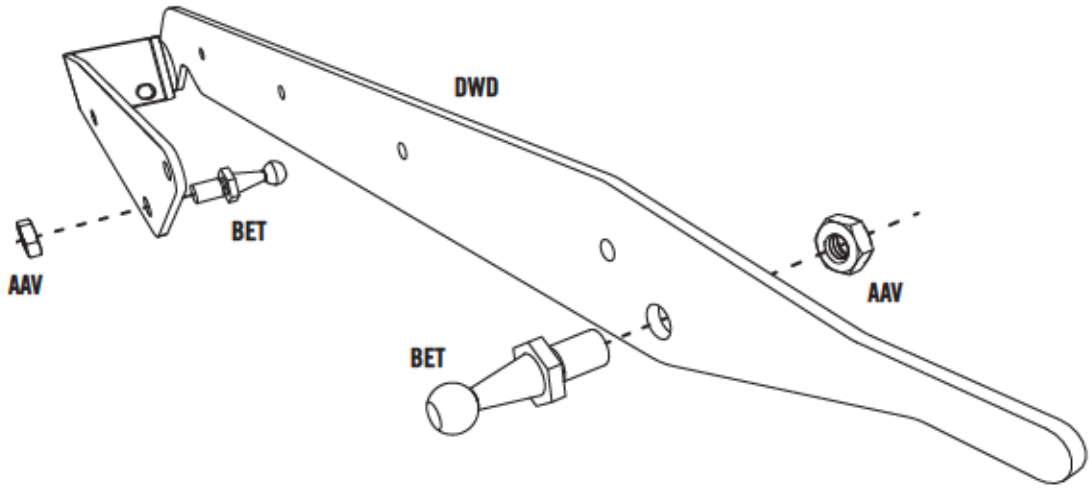


3.7



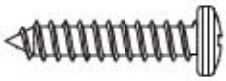
3.8

- Attach the hardware to the **Left Hinge (DWD)**, and tighten securely.
- Sujete los accesorios a la **Bisagra izquierda (DWD)**, y apriételos bien.
- Attachez les accessoires à la **Charnière gauche (DWD)**, et serrez-les bien.



▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN) / SECTION 3 (SUITE)

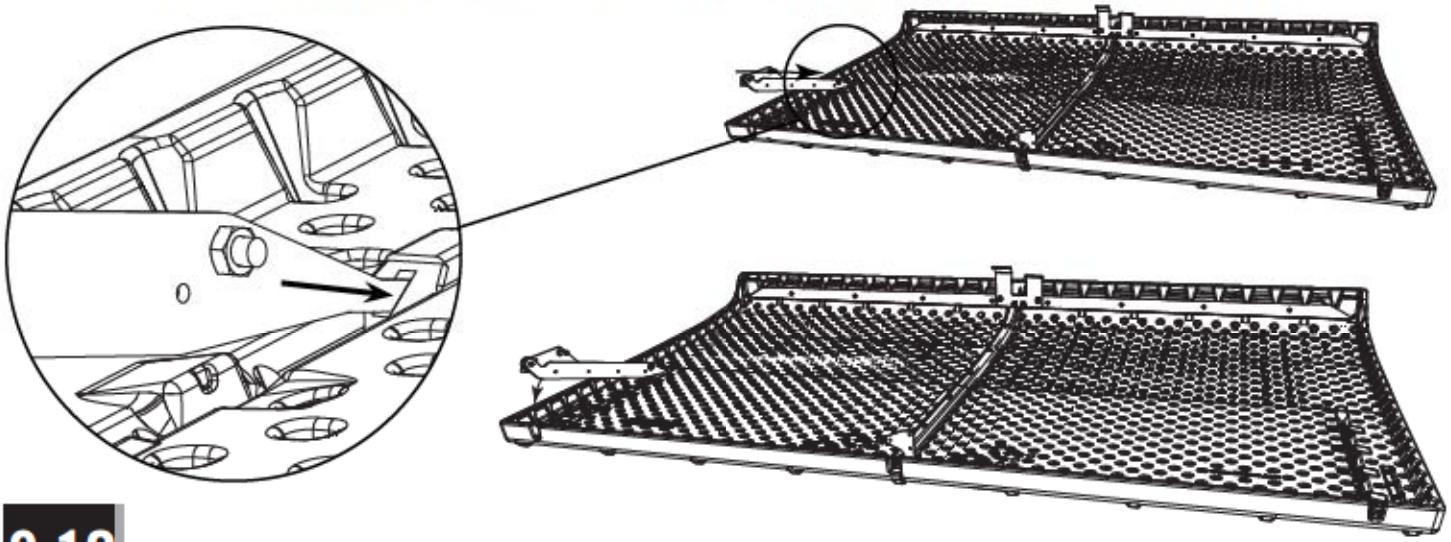
TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS



DDL (x4)

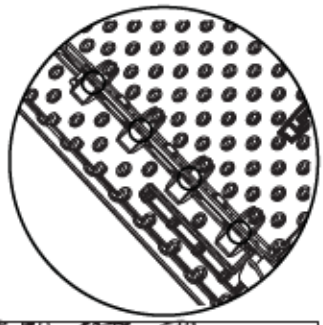
3.9

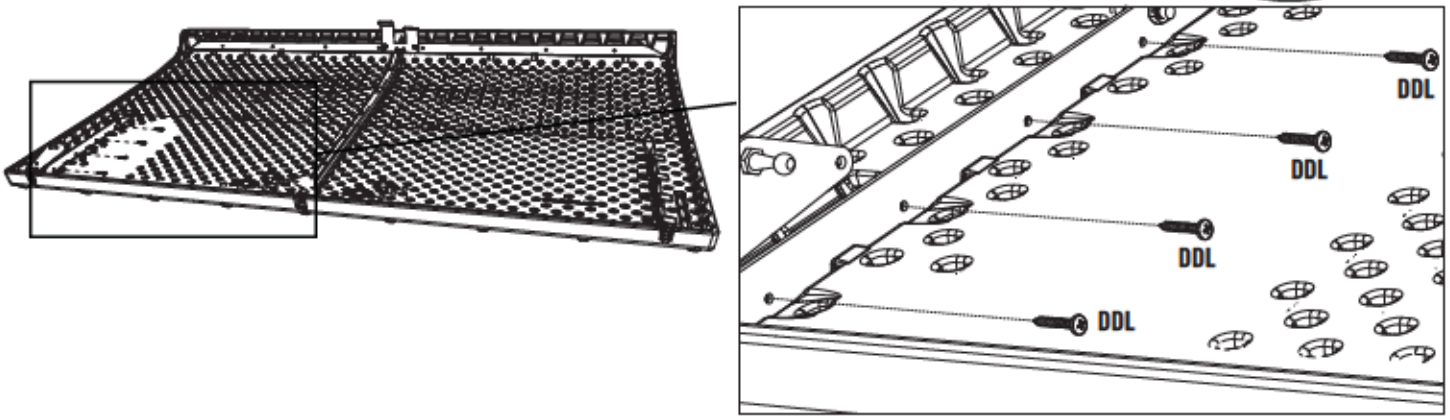
- Insert the end of the left Hinge into the notch in the Lid, and rotate downward.
- Inserte el extremo de la Bisagra izquierda en la ranura en la Tapa, y gírelo para abajo.
- Insérez l'extrémité de la Charnière gauche dedans la fente dans le Couvercle, et tournez-le vers le bas.



3.10

- Align the four holes in the Hinge with the four notches in the Lid.
- Alinee los cuatro agujeros en la Bisagra con los cuatro muescas en la Tapa.
- Alignez les quatre trous dans la Charnière avec les quatre encoches dans le Couvercle.





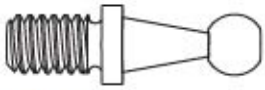
▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN) / SECTION 3 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

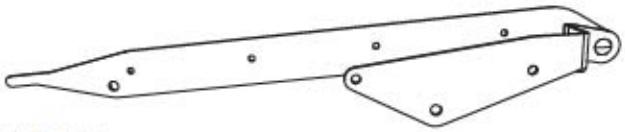
1/2" (x2)
(13 mm) (x2)

DDL (x4)

AAV (x2)



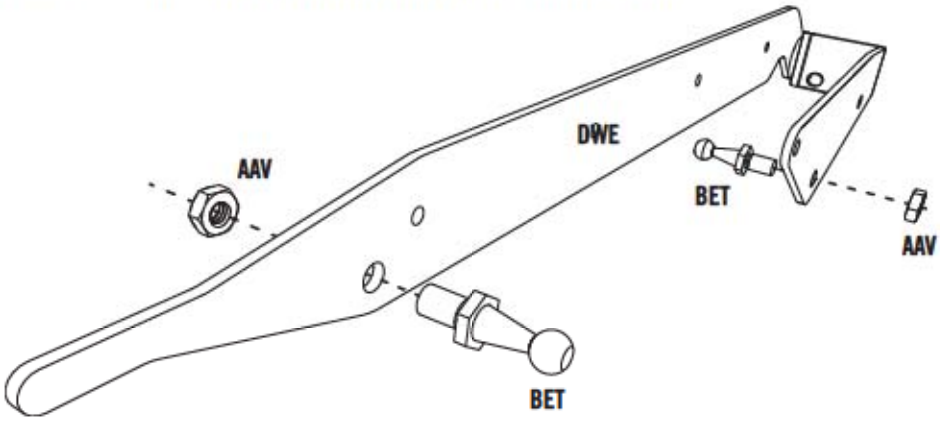
BET (x2)



DWE (x1)

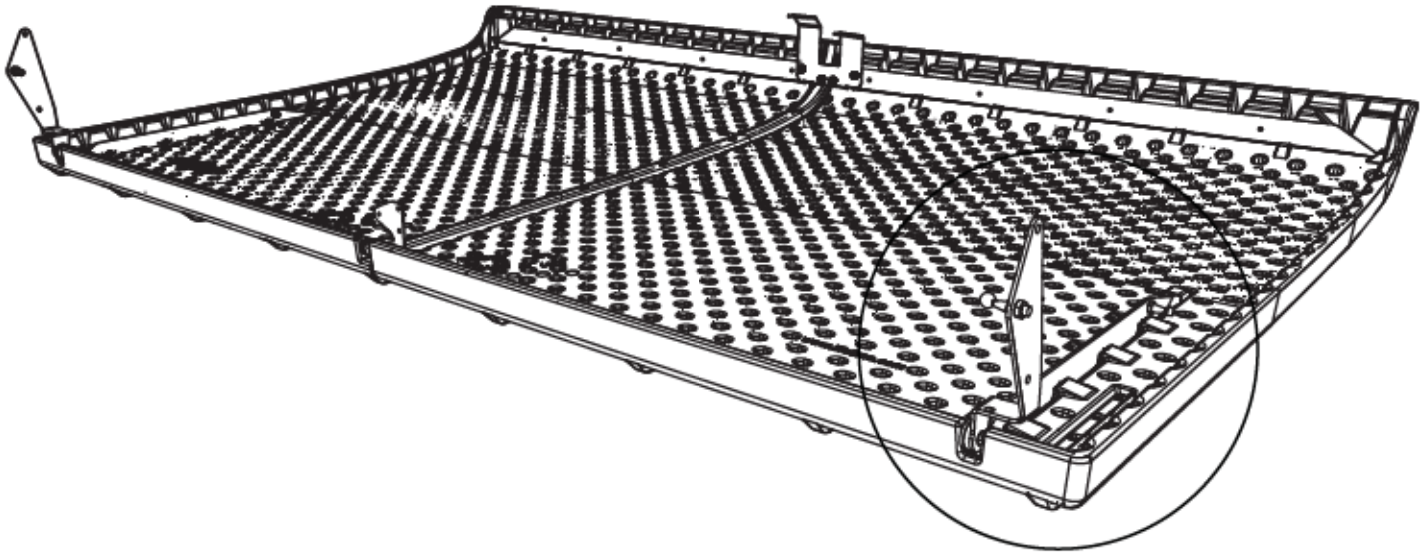
3.11

- Attach the hardware to the **Right Hinge (DWE)**, and tighten securely.
- Sujete los accesorios a la **Bisagra derecha (DWE)**, y apriételos bien.
- Attachez les accessoires à la **Charnière droite (DWE)**, et serrez-les bien.



3.12

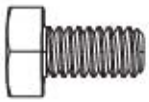
Repeat steps 3.9 - 3.10 for the right side.
Repita los pasos 3.9 - 3.10 para el lado derecho.
Répétez les étapes 3.9 - 3.10 pour le côté droit.



▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN) / SECTION 3 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

7/16" (x2)
(11 mm) (x2)



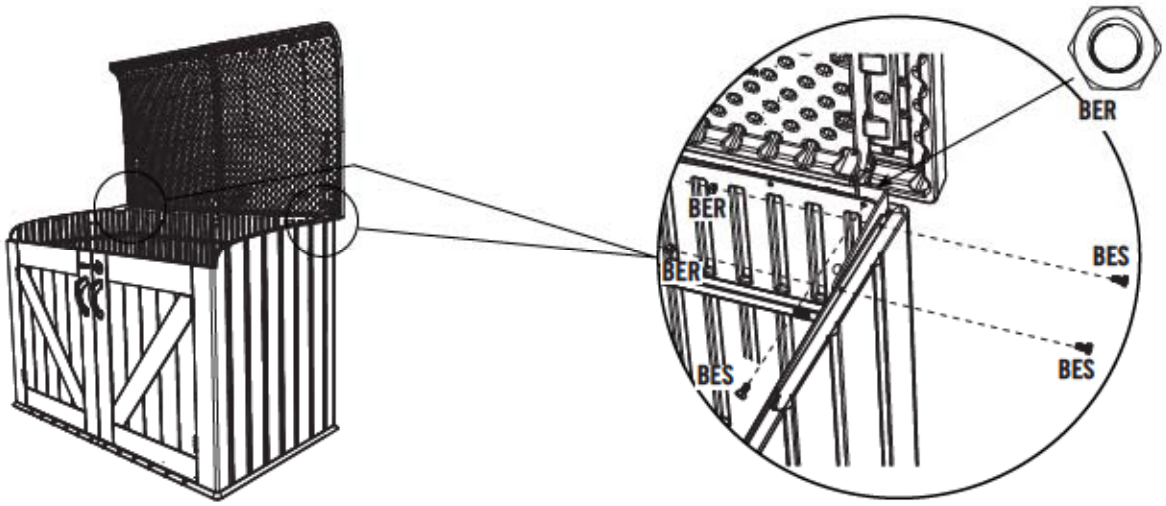
BES (x6)

BER (x6)

ADX (x3)

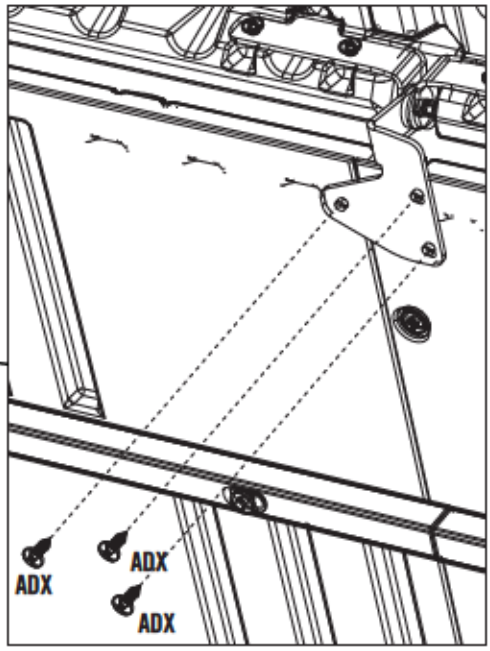
3.13

• Place the Hinges down onto the rear Panels. Align the three holes, and secure with the hardware shown.
• Coloque las Bisagras en los Paneles traseros. Alinee los tres agujeros, y sujete las Bisagras usando los accesorios mostrados.
• Mettez les Charnières sur les Panneaux arrières. Alignez les trois trous, et attachez les Charnières à l'aide des accessoires indiqués.



3.14

• Secure the Center Hinge to the rear Wall Panels using three (3) **Screws (ADX).**
• Sujete la Bisagra central a los Paneles murales traseros usando tres (3) **Tornillos (ADX)**.
• Attachez la Charnière centrale aux Panneaux muraux arrières à l'aide de trois (3) **Vis (ADX)**.



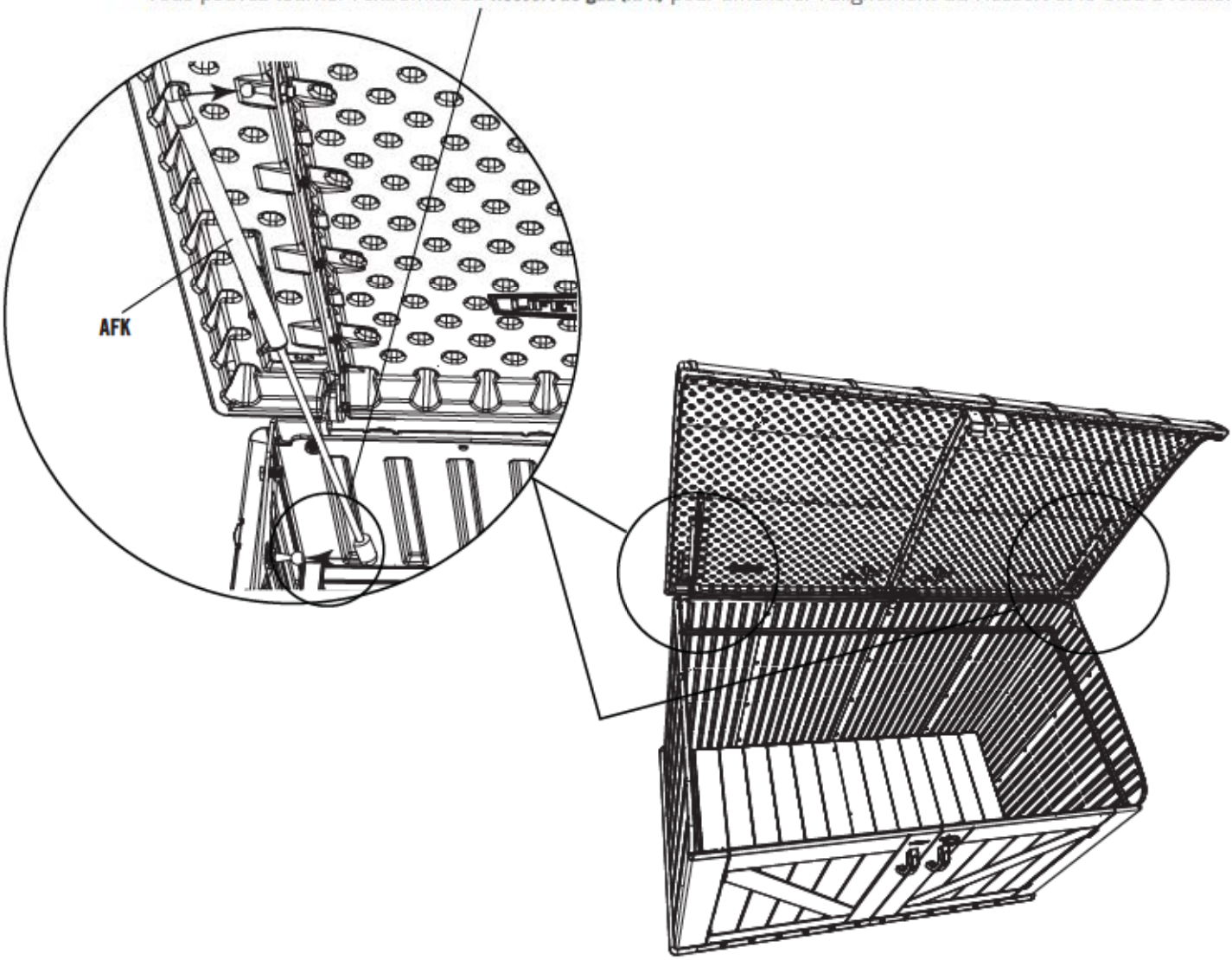
▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN) / SECTION 3 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

AFK (x2)

3.15

- The end of the **Gas Spring (AFK)** can be rotated to align it with the Ball Stud.
- Se puede girar el extremo del **Resorte de gas (AFK)** para alinearlo con el Perno de articulación.
- Vous pouvez tourner l'extrémité du **Ressort de gaz (AFK)** pour améliorer l'alignement du Ressort et le Clou à rotule.



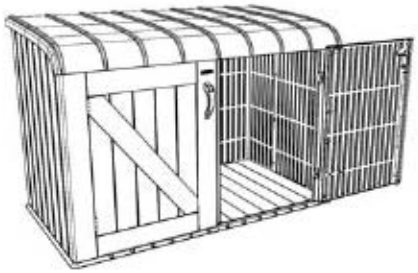
▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN) / SECTION 3 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

ADX (x6)

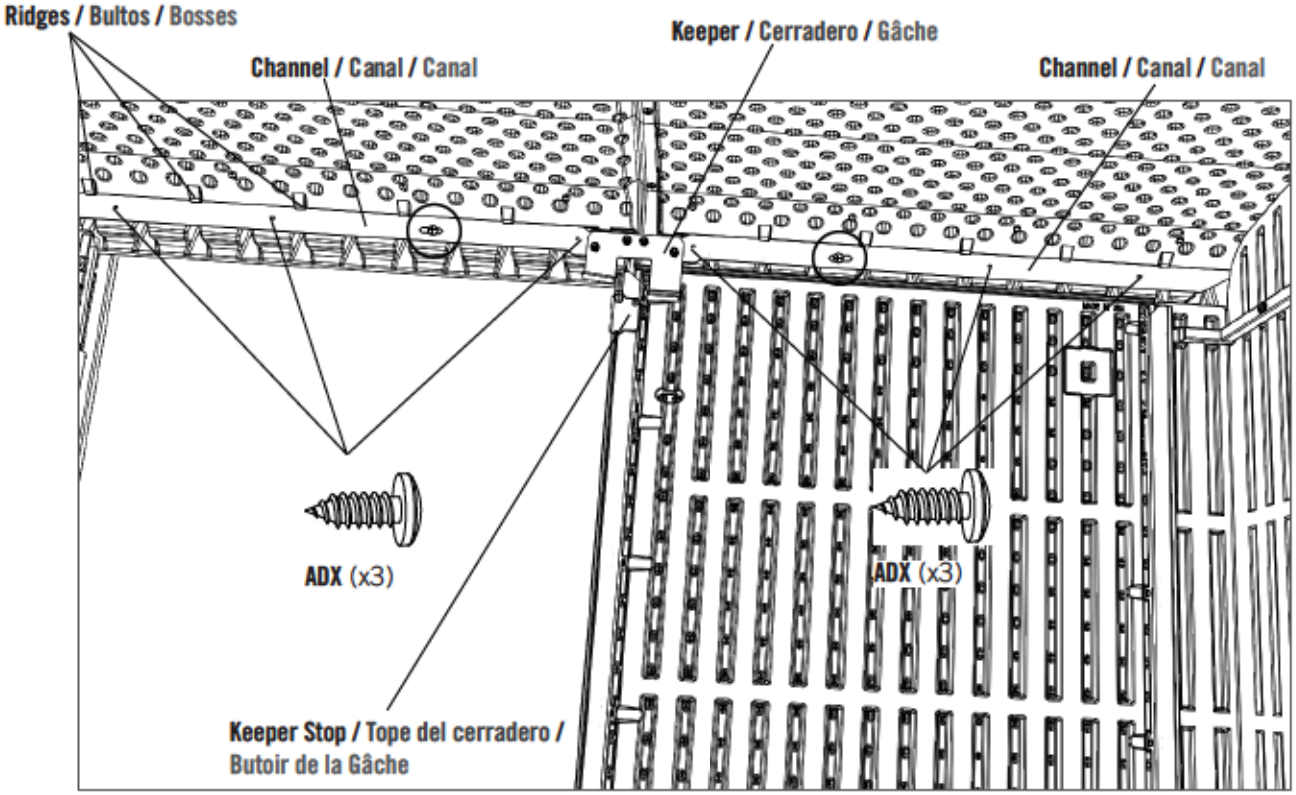
3.16

- Open the Right Door Completely, and close the Lid.
- Abra por completo la Puerta derecha, y cierre la Tapa.
- Ouvrez complètement la Porte droite, et fermez le Couvercle.



3.17

- From inside the shed, center the Keeper over the Keeper Stop. Ensure the Lid Supports rest behind the ridges, and secure the Supports to the Lid using six (6) **Screws (ADX). Tighten the two Screws you inserted earlier.**
- Del interior del cobertizo, centre el Cerradero over el Tope del cerradero. Asegúrese de colocar los Soportes del tope detrás de los bultos, y sujete los Soportes al Tope usando seis (6) **Tornillos (ADX). Apriete los Tornillos que insertó anteriormente.**
- De l'intérieur de l'abri, centrez la Gâche over le Butoir de la gâche. Assurez de placer les Supports du couvercle derrière des bosses, et attachez les Supports au Couvercle à l'aide de six (6) **Vis (ADX). Serrez bien les Vis que vous avez inséré antérieurement.**



▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN) / SECTION 3 (SUITE)

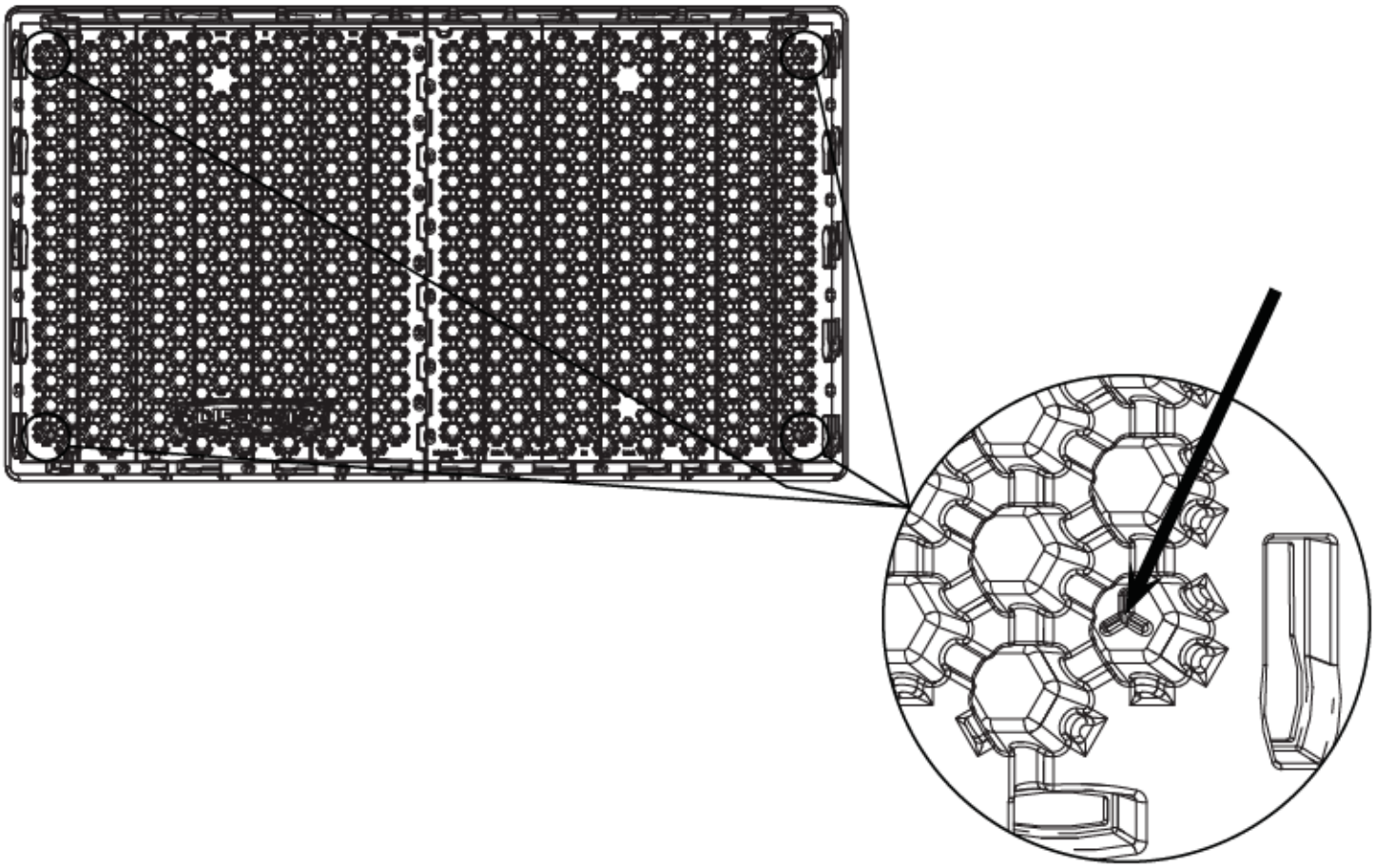
TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

3.18

• **If you wish, you can anchor your Horizontal Shed to a concrete or wood platform.** Tilt the Shed on its back and drill through the Floor at the points shown using a 5/16" drill bit.

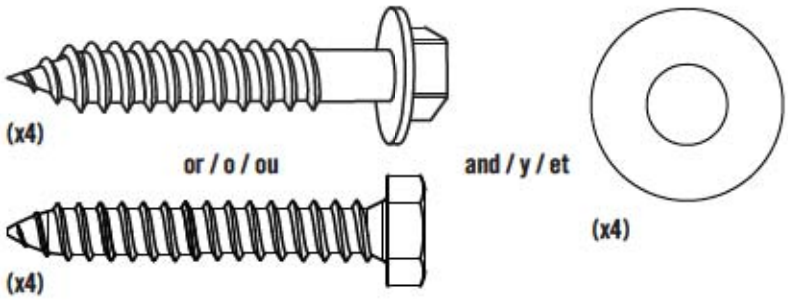
• **Si quiere, puede anclar el cobertizo a una plataforma de concreto o madera.** Incline el cobertizo en su respaldo, y taladre a través del piso a las ubicaciones ilustradas usando una broca de 7,9 mm. Coloque el cobertizo vertical y en su lugar en la plataforma, y taladre a través de los agujeros y a la plataforma. Si tiene una plataforma hecho de concreto, utilice un martillo perforador y una broca para mampostería de 7,9 mm. Si tiene una plataforma hecho de madera, utilice un taladro eléctrico y una broca de 7,9 mm. Por último, introduzca los Tornillos apropiados a través de las Rondanas de protección de 9,5 mm, y sujete el cobertizo a la plataforma.

• **Si vous voulez, vous pouvez ancrer votre abri à une plate-forme en béton ou en bois.** Inclinez l'abri sur son dossier, et percez le Plancher aux points illustrés à l'aide d'un foret de 7,9 mm. Posez l'abri vertical y en place sur la plate-forme, et percez à travers les trous et dans la plate-forme. Si vous avez une plate-forme en béton, utilisez un foret à maçonnerie de 7,9 mm. Si vous avez une plate-forme en bois, utilisez un foret à bois de 7,9 mm. En fin, insérez les Vis correctes à travers les Rondelles de protection de 9,5 mm et fixez la plate-forme en place.



▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN) / SECTION 3 (SUITE)

TOOLS & HARDWARE REQUIRED / HERRAMIENTAS Y ELEMENTOS REQUERIDOS / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS

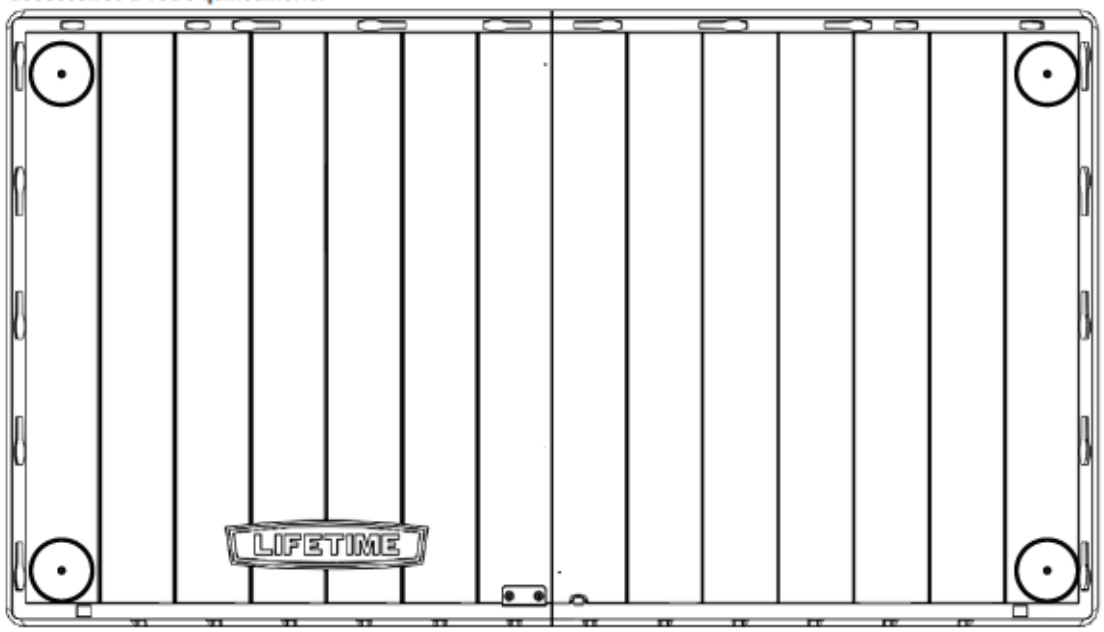


3.19

• If you wish, you can anchor your new shed to a concrete or wood platform. Set the Shed upright and put it in place on the platform. If you're using a concrete platform, use a hammer drill and a 5/16" masonry bit to drill through the holes and into the concrete. Then, insert 3/8" x 2" concrete screws through 3/8" fender washers and screw them into the platform until flush with the floor. **Do not overtighten. This hardware may be purchased at your local hardware store.** If you're using a wood platform, use an electric drill and a 5/16" drill bit to drill through the holes and into the wood. Then, insert 3/8" x 2" lag screws through 3/8" fender washers and screw them into the wood until flush with the floor. **Do not overtighten. This hardware may be purchased at your local hardware store.**

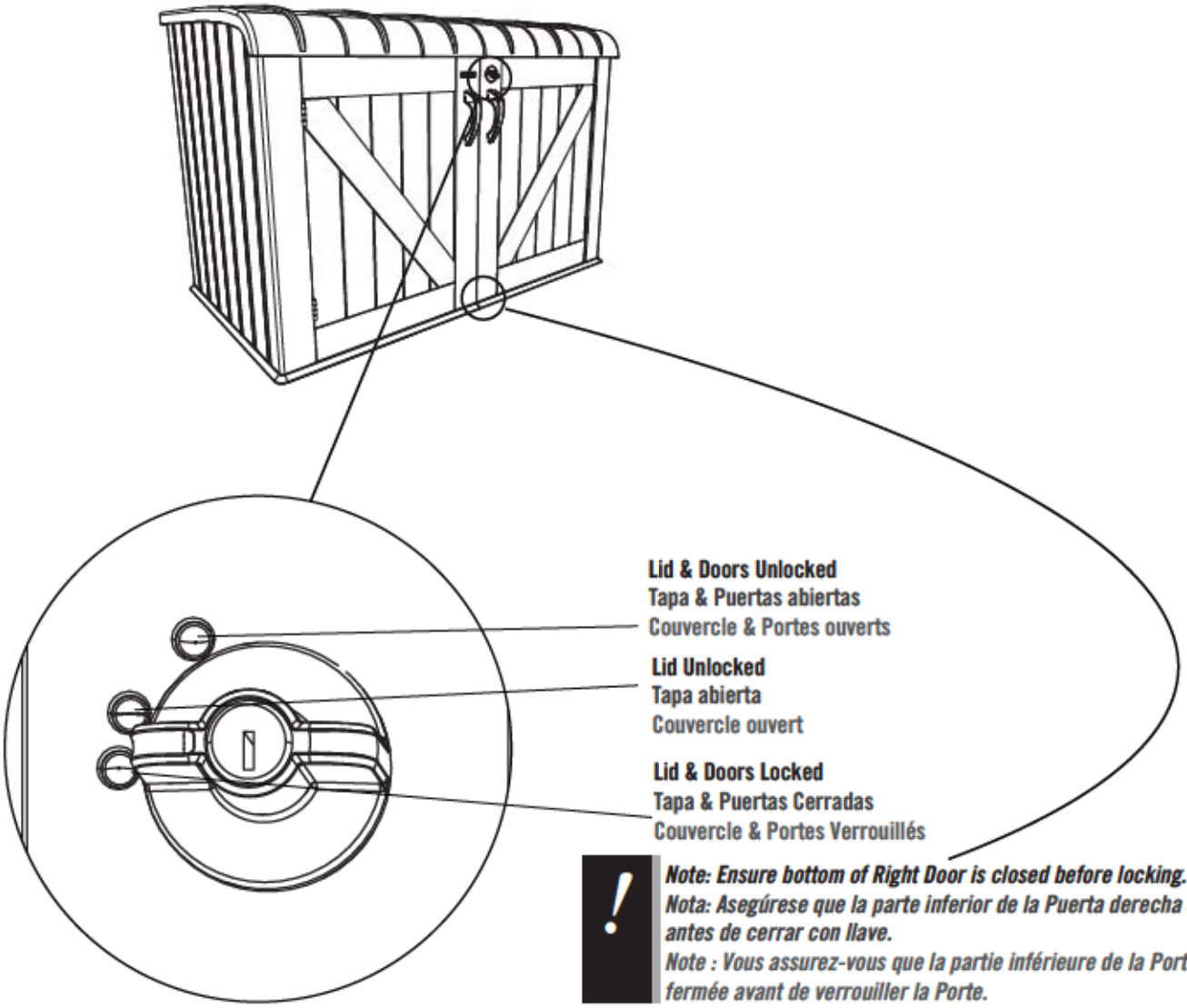
• Si quiere, puede anclar su cobertizo a una plataforma hecho de concreto o madera. Coloque el cobertizo vertical y póngalo en su lugar en la plataforma. Si tiene una plataforma hecho de concreto, use un martillo perforador y una broca para mampostería de 7,9 mm para taladrar el concreto. Entonces, introduzca los tornillos para concreto de 9,5 mm x 5,08 cm a través de las rondanas de protección de 9,5 mm y atorníllelos en la plataforma hasta que estén a ras del piso. **No apriete demasiado. Se pueden comprar estos accesorios en su ferretería local.** Si tiene una plataforma hecho de madera, use un taladro eléctrico y una broca de 7,9 mm para taladrar a través de los agujeros y dentro la madera. Entonces, introduzca los Tornillos de cabeza cuadrada de 9,5 mm x 5,08 cm a través de las rondanas de protección de 9,5 mm y atorníllelos en la plataforma hasta que estén a ras del piso. **No apriete demasiado. Se pueden comprar estos accesorios en su ferretería local.**

• Si vous voulez, vous pouvez ancrer votre abri à une plate-forme en béton ou en bois. Posez l'abri vertical et mettez-le en place sur la plate-forme. Si vous avez une plate-forme en béton, utilisez un perceuse à percussion et un foret à maçonnerie de 7,9 mm pour percer à travers les trous et dans le béton. Ensuite, insérez les Vis à béton de 9,5 mm x 5,08 cm à travers les rondelles de protection de 9,5 mm et vissez-les à travers les trous et dans le béton jusqu'à ce que les tire-fonds soient à ras du plancher. **Ne pas trop serrer. Vous pouvez trouver ces accessoires à votre quincaillerie.** Si vous avez une plate-forme en bois, utilisez un perceuse électrique et un foret à bois de 7,9 mm pour percer à travers les trous et dans le bois jusqu'à ce que les tire-fonds soient à ras du plancher. **Ne pas trop serrer. Vous pouvez trouver ces accessoires à votre quincaillerie.**



3.20

- The following images and text explain the locking mechanism:
- Los imágenes y el texto debajo explican el mecanismo de cierre:
- Les images et la texte ci-dessous expliquent le mecanisme de verrouillage :



Note: Ensure bottom of Right Door is closed before locking.
Nota: Asegúrese que la parte inferior de la Puerta derecha está cerrado antes de cerrar con llave.
Note : Vous assurez-vous que la partie inférieure de la Porte droite est fermée avant de verrouiller la Porte.

NOTES / NOTAS / REMARQUES

CLEANING & CARE

Congratulations on your Lifetime® product purchase. By following the instructions below, your new Lifetime product should provide you with years of service and enjoyment.
The polyethylene panels are stain- and solvent-resistant. Most stains can be removed using a mild soap and a soft-bristled brush. Abrasive cleaning materials may scratch the plastic and are not recommended. Repair scratches or rust spots on the metal by sanding the affected area lightly; using a rust preventative spray primer; and finally, spraying with a high-gloss spray enamel paint. Avoid placing a direct heat source on or near surfaces unless using a heat barrier.

LIMPIEZA Y CUIDADO

Felicidades por la compra de su producto Lifetime®. Si cumple todas las instrucciones siguientes, podrá disfrutar satisfactoriamente del servicio de su nuevo producto Lifetime.
Las paredes y los estantes de polietileno son resistentes a las manchas y al solvente. Use para su limpieza un jabón suave y un cepillo de cerdas blandas. Los materiales limpiadores abrasivos podrían raspar el plástico y no son recomendados. Repare las raspaduras o zonas oxidadas de las piezas de metal lijando ligeramente el área afectada; aplique luego una impresión en aerosol para prevenir la formación de óxido; finalmente pinte con un esmalte brillante en aerosol. Evite colocar una fuente directa de calor sobre las superficies o cerca de ellas a menos que use una barrera contra el calor.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Nous vous félicitons d'avoir acheté ce produit Lifetime®. En suivant les instructions ci-dessous, votre nouvel produit Lifetime devrait vous fournir des années de service et de plaisir.
Les murs et les étagères en polyéthylène sont résistants aux tâches et solvants de nettoyage. Pour les nettoyer, servez-vous d'un savon doux et d'une brosse douce. Les produits abrasifs de nettoyage risquent d'égratigner le plastique et ne sont pas recommandés. Pour réparer les égratignures ou tâches de rouille sur le métal, frottez légèrement l'endroit affecté ou papier de verre, puis passez un couche de produit vaporisant préventif et enfin vaporisez une peinture émail brillant élevé. Évitez de placer une source de chaleur directe sur ou près des surfaces, ou protégez-les à l'aide d'une protection contre la chaleur.

REGISTER YOUR PRODUCT ONLINE AT WWW.LIFETIME.COM

At Lifetime®, we are committed to providing innovative and quality products. While registering, you will have the opportunity to give us your feedback. Your input is valuable to us.

- You can also opt in to receive new product notifications or promotions.
- In the unlikely event of a product recall or safety modification, your registration provides the information we need to notify you directly.
- Registration is fast, easy, and completely voluntary.

LIFETIME'S PROMISE TO YOU:

Maintaining your privacy is our long-standing policy at Lifetime®. And you can rest assured that Lifetime® will not sell or provide your personal data to other third parties, or allow them to use your personal data for their own purposes.

We invite you to read our privacy policy at www.lifetime.com

REGISTER today!

REGISTRE SU PRODUCTO EN LÍNEA EN WWW.LIFETIME.COM

À Lifetime®, estamos comprometidos a proporcionar productos de calidad e innovadores. Al registrar, tendrá la oportunidad de darnos su opinión. Su opinión es muy valiosa para nosotros.

- Se puede optar inclusión también para recibir notificaciones de nuevos productos o promociones.
- En el caso poco probable de una retirada de un producto o modificación de seguridad, su registro nos provee la información necesario de notificarle directamente.
- El registro es rápido, fácil, y completamente voluntario.

LA PROMESA DE LIFETIME® A USTED:

Mantener su privacidad, es nuestro viejo acuerdo político a Lifetime®. Y puede tener la seguridad de que Lifetime® no venderá ni proveerá sus datos personales a otros terceros, ni les permitirá usar sus datos personales para sus propias intenciones.

Le invitamos a leer nuestra política de privacidad en www.lifetime.com

¡REGÍSTRELO hoy!

ENREGISTREZ VOTRE ARTICLE EN LIGNE CHEZ NOUS À WWW.LIFETIME.COM

À Lifetime®, nous sommes engagés à fournir des produits innovants et de qualité. Lors de l'enregistrement, vous aurez l'occasion de nous donner votre avis. Vos remarques sont précieuses pour nous.

- Vous pouvez aussi vous engager pour recevoir notifications d'articles nouveaux et promotions.
- En cas improbable de retrait de produit du marché ou de modification affectant la sécurité, votre enregistrement nous fournit l'information nécéssaire de vous contacter directement.
- L'enregistrement est rapide, simple, et complètement volontaire.

LA PROMESSE DE LIFETIME® À VOUS :

À Lifetime®, l'entretien de votre confidentialité est notre politique de longue date. Et vous pouvez être sûr que Lifetime® ne vendra pas ni fournira pas vos données personnelles à d'autres tiers, ou les permettra d'utiliser vos données personnelles à leur propres fins.

Nous vous invitons à lire notre politique de confidentialité à www.lifetime.com

ENREGISTREZ aujourd'hui !

5-YEAR LIMITED FACTORY WARRANTY

THE MANUFACTURER RESERVES THE RIGHT TO MAKE SUBSTITUTIONS TO WARRANTY CLAIMS IF PARTS ARE UNAVAILABLE OR OBSOLETE.

1. Lifetime Horizontal Sheds are warranted to the original purchaser to be free from defects in material or workmanship for a period of five years from the date of original retail purchase. The word "defects" is defined as imperfections that impair the use of the product. Defects resulting from misuse, abuse or negligence will void this warranty. This warranty does not cover defects due to improper installation, alteration or accident. This warranty does not cover damage caused by vandalism, rusting, "acts of nature" or any other event beyond the control of the manufacturer.

2. This warranty is nontransferable and is expressly limited to the repair or replacement of defective product. If the product is defective within the terms of this warranty, Lifetime Products, Inc. will repair or replace defective parts at no cost to the purchaser. Shipping charges to and from the factory are not covered and are the responsibility of the purchaser. Labor charges and related expenses for removal, installation or replacement of the product or its components are not covered under this warranty.

3. This warranty does not cover scratching or scuffing of the product that may result from normal usage. In addition, defects resulting from intentional damage, negligence, unreasonable use will void this warranty.

4. Liability for incidental or consequential damages is excluded to the extent permitted by law. While every attempt is made to embody the highest degree of safety in all equipment, freedom from injury cannot be guaranteed. The user assumes all risk of injury resulting from the use of this product. All merchandise is sold on this condition, and no representative of the company may waive or change this policy.

5. This product is not intended for institutional or commercial use; Lifetime Products, Inc. does not assume any liability for such use. Institutional or commercial use will void the warranty.

6. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

7. This warranty is expressly in lieu of all other warranties, expressed or implied, including warranties of merchantability or fitness for use to extent permitted by Federal and state law. Neither Lifetime Products, Inc., nor any representative assumes any other liability in connection with this product. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

PLEASE INCLUDE YOUR DATED SALES RECEIPT AND PHOTOGRAPHS OF DAMAGED PARTS.

REPORT PRODUCT DEFECTS IN WRITING TO:
Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010
or call 1-800-225-3865 M-F 7 a.m. to 5 p.m. MST.

REGISTER YOUR PRODUCT FOR QUICKER CUSTOMER SERVICE.

Visit www.lifetime.com or call 1-800-225-3865 to register your product today.

FOR INTERNATIONAL WARRANTY CLAIMS:

All warranty claims must be accompanied by a sales receipt. Report all warranty claims in writing to your regional sales support representative. Please include your dated sales receipt and photographs of damaged parts.
To Identify the representative for your region, please visit: www.lifetime.com/international

LIFETIME

www.lifetime.com

GARANTÍA DE FÁBRICA LIMITADA POR 5 AÑOS

EL FABRICANTE SE RESERVA EL DERECHO DE HACER SUSTITUCIONES EN LOS ELEMENTOS REEMPLAZADOS BAJO GARANTÍA SI LAS PIEZAS NO ESTÁN DISPONIBLES O SON OBSOLETAS.

1. El comprador original recibe la garantía de que los Depósitos horizontales Lifetime estarán libres de defectos de material o de mano de obra por un período de cinco años a contar desde la fecha de la compra original. La palabra "defectos" se define como imperfecciones que perjudican el uso del producto. Los defectos emergentes de un mal uso, abuso o negligencia invalidarán esta garantía. Esta garantía no cubre defectos debidos a una instalación o alteración incorrecta o a un accidente. Esta garantía no cubre daños causados por vandalismo, oxidación, "actos de la naturaleza" u otros eventos que estén más allá del control del fabricante.

2. Esta garantía es intransferible, y queda expresamente limitada a la reparación o reemplazo de los productos defectuosos. Si el producto se encuentra defectuoso dentro de los términos de esta garantía, Lifetime Products, Inc. reparará o reemplazará las piezas defectuosas sin costo alguno para el comprador. Los gastos de envío hacia y desde la fábrica no están cubiertos, y quedan bajo la responsabilidad del comprador.

3. Esta garantía no cubre raspaduras ni marcas en el producto que pueden resultar de su uso normal. Además, los defectos causados por daños intencionales, negligencia, uso irrazonable invalidarán esta garantía.

4. La responsabilidad por daños incidentales o consecuentes queda excluida hasta el punto en que lo permita la ley. Si bien se hace el mayor esfuerzo posible para lograr el más alto grado de seguridad en todos nuestros equipos, no puede garantizarse la libertad de cualquier tipo de lesión. El usuario asume todos los riesgos de lesiones emergentes del uso de este producto. Toda nuestra mercadería se vende bajo esta condición, y ningún representante de la compañía puede anular ni cambiar esta política.

5. Este producto no está pensado para el uso institucional ni comercial; Lifetime Products, Inc. no asume ninguna otra responsabilidad en conexión con este producto. El uso institucional o comercial invalidará la garantía.

6. Esta garantía se otorga en reemplazo expreso de toda otra garantía, expresa o implícita, incluidas las garantías de comercialización o adaptación para el uso en la medida permitida por las leyes federales y estatales. Ni Lifetime Products, Inc., ni ninguno de sus representantes asume ninguna otra responsabilidad en conexión con este producto. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado.

NINGUNA GARANTÍA OFRECIDA POR EL FABRICANTE ES VÁLIDA EN MÉXICO.

TODOS LOS RECLAMOS DE GARANTÍA DEBEN ESTAR ACOMPAÑADOS POR UN RECIBO DE COMPRA

INFORME POR ESCRITO LOS DEFECTOS EN EL PRODUCTO A:
Por favor, incluya el recibo de compra fechado y fotografías de las piezas dañadas.
Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010,
o llame al 1.800.225.3865 de lunes a viernes de 0700 hasta 1700 (Hora de las Montañas)

REGISTRE SU PRODUCTO

Visite nuestra página en Internet www.lifetime.com, o llame al 1.800.225.3865 para registrar su producto hoy.

PARA RECLAMOS DE GARANTÍA INTERNACIONALES:

Todos los reclamos de garantía deben estar acompañados por un recibo de compra. Informe por escrito todos los reclamos de garantía a su representante regional de ventas. Favor de incluir su recibo de compra fechado y fotografías de las piezas dañadas.
Para identificar el representante de su región, visite www.lifetime.com/international

LIFETIME®

www.lifetime.com

GARANTIE DE FABRICATION LIMITÉE DE 5 ANS

LE FABRICANT RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS EN CAS DE RECOURS EN GARANTIE SI LES PIÈCES NE SONT PAS DISPONIBLES OR SONT OBSOLÈTES

1. Le Cache-poubelle double Lifetime est garanti à l'acheteur d'origine contre tous défauts de matériau ou de fabrication pendant une durée de cinq ans à partir de la date d'achat d'origine. Le mot « défauts » signifie des défectuosités qui empêchent l'utilisation du produit. Les défauts résultant de mauvais usage, d'abus ou de négligence annulent cette garantie. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par le vandalisme, la rouille, « les calamités naturelles » ou tout autre événement en dehors du contrôle du fabricant.

2. Cette garantie n'est pas transférable et est expressément limitée à la réparation ou au remplacement du produit défectueux. Si le produit est déclaré défectueux selon les termes de cette garantie, Lifetime Products, Inc. réparera ou remplacera les parties défectueuses gratuitement pour l'acheteur. Les frais d'expéditions aller et retour de l'usine ne sont pas couverts et sont à la charge de l'acheteur. Les frais de main-d'oeuvre et frais associés à l'enlèvement, au montage ou au remplacement de l'abri ou de ses composantes ne sont pas couverts par cette garantie.

3. Cette garantie ne couvre pas les égratignures ou éraillements du produits résultant d'une utilisation normale. Par ailleurs, les défectuosités résultant de dommages intentionnels, négligence, utilisation abusive annulent cette garantie.

4. Toute responsabilité pour dommages incidents ou conséquents est exclue dans la mesure permise par la loi. Bien que toutes les mesures aient été prises pour intégrer le plus haut degré de sécurité dans l'ensemble du matériel, l'impossibilité de blessure ne peut pas être garantie. L'utilisateur assume tous les risques de blessure résultant de l'utilisation de ce produit. L'ensemble de la marchandise est vendu en vertu de cette condition et aucune personne représentant la société ne peut déroger à cette politique, ni la modifier.

5. Ce produit n'ést pas prévu pour l'usage institutionnel ni commercial; Lifetime Products, Inc. n'assume aucune responsabilité pour tel usage. L'utilisation institutionnelle ou commerciale annulera cette garantie.

6. Cette garantie remplace expressément toutes autres garanties, expresses ou tacites, y compris les garanties de commercialisation ou d'adaptation à un but particulier dans la mesure permise par les lois fédéraux et des états. Ni Lifetime Products, Inc. ni aucun de ses représentants n'assure aucune autre responsabilité concernant ce produit. Cette garantie vous accorde des droits particuliers, et vous aurai peut-être des autres droites qui varient d'un état à l'autre.

TOUS LES RECOURS EN GARANTIE DOIVENT ÊTRE ACCOMPAGNÉS DU REÇU DE VENTE.
FAIRE PARVENIR UN RAPPORT PAR ÉCRIT DE DÉFECTUOSITÉ DU PRODUIT A :
Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010
ou appelez-nous au 1.800.225.3865 lundi à vendredi 0700 - 1700 (HNR)

ENREGISTREZ VOTRE ARTICLE À :
www.lifetime.com, ou appelez-nous au 1.800.225.3865 pour enregistrer votre article aujourd'hui.

POUR RECOURS EN GARANTIE INTERNATIONAUX:
Tous les recours en garantie doivent être accompagnés du reçu de vente. Faire parvenir un rapport par écrit de défectuosité du produit à votre représentant régional de ventes. Veuillez inclure votre reçu de vente daté et photographies des pièces endommagées. Pour identifier votre représentant régional — visitez www.lifetime.com/international

LIFETIME®

www.lifetime.com

ENHANCE YOUR LIFETIME® PURCHASE BY ADDING ACCESSORIES OR OTHER GREAT PRODUCTS

To purchase accessories or other Lifetime® products, visit us at:

www.lifetime.com

Or call: 1-800-424-3865

MEJORE SU COMPRA LIFETIME® Y AÑADA ACCESORIOS U OTROS PRODUCTOS EXCELENTES

Para comprar accesorios u otros productos Lifetime® EUA, visítenos en:

www.lifetime.com

O llame al: 1.800.424.3865

AMÉLIOREZ VOTRE ACHAT LIFETIME® EN AJOUTANT DES ACCESSOIRES OU AUTRES PRODUITS

Pour acheter des accessoires ou autres produits Lifetime®, rendez-vous une visite à :

www.lifetime.com

Ou appelez-nous au 1.800.424.3865